



# Mundo Uruguayo

XII Montevideo, Agosto 14 de 1930 Núm. 605

PEÑAROL...  
NACIONAL...  
URUGUAY...

...enas conquistada la victoria final, Anselmo y Castro, los dos cente-  
wards de mejor actuacion en el Campeonato del Mundo, marchan  
...os demostrando que las animosidades locales no pueden ensom-  
brear el espíritu patriótico de los uruguayos.



# Enriqueta de Vendôme

## PRINCESA DE BÉLGICA

dice:

*Un encanto especial se desprende de la mujer de cutis hermoso y aterciopelado*

**T**ODOS los dones de la naturaleza han sido ofrecidos a Enriqueta de Bélgica: Princesa de sangre real, belleza estatuaría, espíritu selecto, inteligencia superior. Dama profundamente enamorada de las bellas artes, adornó y dió brillo a sus cualidades excepcionales.

○ Su perspicacia le permitió presidir los importantes movimientos políticos de su tiempo; en su salón uno de los más influyentes de Europa, artistas y escritores, aristócratas y soberanos, hablan de los temas del momento; y la presencia de hermosas mujeres, da a ese espléndido conjunto un hechizo sutil y exquisito. Su Alteza dice:

“Debemos llamarnos dichosas de poder usar los productos Pond, que dan más belleza y nos permiten conseguir y mantener la refinada delicadeza de un cutis perfecto”.



*La Cold Cream refresca, la Cutiasea quita la Cold Cream, el Cutitónico cierra los poros y la Vanishinges base excelente para los polvos.*



*Su Alteza Real, Enriqueta, duquesa de Vendôme, es hermana del rey de Bélgica y esposa de un príncipe de la Casa de Orleans. De hermoso porte y de soberbia belleza, sus encantadores ojos azules realzan el tono de su tez juvenil.*

Pruebe estos productos deliciosos. Mande este cupón a POND'S EXTRACT COMPANY, Colodrero 2374, Buenos Aires, y le enviaremos gratis muestras de las dos Cremas Pond.

POND'S EXTRACT COMPANY

Colodrero 2374 - Buenos Aires.

Stroase mandarme gratis las muestras de Crema Pond. Incluye 10 centavos para el franqueo certificado.

NOMBRE.....

DIRECCION.....

Distribuidor: CUDREI, Paraguay 1393 (MONTEVIDEO)



# Mundo Uruguayo

Año XII — N.º 605 — Agosto 14 de 1930 — Director: Orestes Baroffio — Editores: Capurro y Cía.

## POR EL SAGRADO RECINTO

### La emoción parlamentaria en la campeónica hora

O no creo que haya más grandeza en el hecho de atravesar en avión el océano...

Me más estará decir que el doctor Fusco, cuando dijo esto al fundar su proposición de homenaje, se refería a nuestros campeones. Porque:

—Tuvieron los aviadores transoceánicos que luchar con una hinchada como la del señor Rouquette?

—No.

—Necesitaron, para realizar sus hazañas, de más coraje que el de nuestros muchachos al aceptar la formidable responsabilidad del Campeonato?

—No.

—Si se hubiesen caído en el océano la suerte habría sido peor que la de nuestros campeones si hubiesen perdido la Copa del Mundo?

—Evidentemente, no.

Entonces, debe admitirse que tenía razón el doctor Fusco.

\*\*\*

El reglamento estuvo por momentos a punto de echar a perder el homenaje. Lo trajeron a colación en el mismo instante en que el doctor Fusco pedía la palabra. No tuvo éxito. Se vio con él a la carga otra vez, y después, y luego otra, y otra... ¡Inmadura!... Se trataba de football y no había manera de que lo tomaran en serio. Por primera vez en nuestra historia se presentó una fuerza capaz de desplazar de las discusiones el momento. Era la fuerza joven y viril de nuestro espíritu footballístico. Ahí lo sucesivo ya saben los señores Estados que no quieran que la Cámara se pierda en estériles discusiones de el reglamento. Con hablar de football, ya está!...

Este es un beneficio más, de los que debemos al football.

\*\*\*

Los hombres de ciencia, a los artistas, a los trabajadores, nunca rodean esas clamorosas multitudes. Así hablaba el diputado Zabala Mu-

## Los enormes tirajes de "Mundo Uruguayo"

La circulación de nuestro número anterior alcanzó a 50.500 ejemplares.

Este tiraje record en el Uruguay, lo superaremos en el número próximo, pues ya tenemos 80.000 ejemplares pedidos. Invitamos a los comerciantes y anunciantes que duden de estas afirmaciones, a comprobarlos personalmente, y les quedaremos sinceramente agradecidos.

Anuncie en MUNDO URUGUAYO.

niz, oponiéndose al homenaje propuesto por el doctor Fusco.

¡Pero querido Zabala Muniz!... ¿Se imagina usted lo que ocurriría si los hombres de ciencia, los artistas, etc., fuesen rodeados por esas clamorosas multitudes?

Sería espantoso, porque esos hom-

bres tendrían que esconderse bajo tierra para que los dejaran trabajar en paz.

\*\*\*

CUANDO el debate, más que un debate, parecía un partido de football en el momento crítico del "scrimmage" frente al arco, el señor diputado Rossi como quien la oficia de "referee", lanzó una moción que por poco detuvo el juego.

—Propongo que se de el punto por suficientemente discutido.

Tuvimos por un momento la sensación de que el señor Rossi iba a sufrir la suerte que generalmente sufren los "referees" de tercera extra. Pero no. El hombre salió incólume. Y tuvimos otra sensación: la de que se estaba jugando un partido de primera.

No se detuvo el debate, claro está. Pero, el hecho de que el señor Rossi saliera incólume demostró elocuentemente que en la Cámara reinaba el más caballeresco espíritu deportivo.

\*\*\*

Y vamos en camino de apartar a nuestra juventud del estudio, de la reflexión...

El doctor Frugoni decía esto. No había reparado, sin duda, en que durante dos meses, casi, no habíamos hecho otra cosa más que estudiar los valores del "team" designado para el Campeonato, cavilando, más que reflexionando, y no durmiendo casi, por calcular cual sería la probable "chance" de nuestros campeones.

Si eso no es reflexión y no es estudio...

\*\*\*

FELIZMENTE, el doctor Fusco tuvo el acierto de recordar que los atenienses hacían lo mismo que nosotros, al rendir homenaje a los vencedores en sus juegos olímpicos.

Y nos retiramos, con eso, convencidos de que seguíamos en la Atenas del Plata.

La jornada había sido digna de aquellos héroes de la inmortal Atica.

PICK.

Debido a la enorme demanda de ejemplares que, en el momento que escribimos asciende a la cantidad de 80.000 ejemplares (cifra record de tiraje en el Uruguay) no nos es posible publicar en este número, como era nuestro deseo, el suplemento en colores, con los tres cuadros de los vencedores de Colón, Amsterdam y Montevideo. Ese suplemento aparecerá en el N.º 606 de MUNDO URUGUAYO del 21 del corriente.





ECA

Ilustró ELSA CARAFI

# Los perros de don Ramón

Por B. GONZALEZ ARRILI

**L**OS perros de don Ramón, se decía en aquel pueblo de la costa entrerriana, y sentían todos un escalofrío de angustia, exactamente como cuando en algunas aldeas de la montaña, en pleno invierno se sabe que los lobos hambrientos merodean en busca de una presa...

Los perros de don Ramón tenían una historia, espeluznante e increíble, pero verídica, y su memoria perdura aún, puesto que no han desaparecido todos los que vivieron la época en que se hicieron tristemente famosos.

Los perros eran siete; de alzada, renegridos, sin raza catalogada especialmente en ninguna zoología.

Eran bravos, forzudos, con unas dentaduras admirables, también en esto similares al lobo; y, para ser la excepción de la especie, traidores, desamorados, indignos de llamarse perros.

Las chácharas populares hablaban de una cruzada de fieras desconocidas en el lugar con un perrazo hidrófobo que había sido muerto a tiros de fusil después de contagiar su mal a media docena de mujeres y niños. La verdad de estos rumores, naturalmente nunca pudo averi-

guarse. Lo que sí se sabía era cómo los había "preparado" don Ramón, su propietario.

Sobre el río Uruguay tenía su finca don Ramón. La finca era regularmente extensa. Nacía a las puertas mismas del pueblo y se alargaba, siempre sobre la costa, como una legua hacia el sud. En ella tenía su casa, edificada en épocas distintas y sin plan, al arrimo de un rancho antiguo, como si fuera un "caserío", pues las piezas y los galpones estaban contruidos en direcciones diversas y de tamaños desiguales.

Componían la familia de don Ramón, en tiempo de este relato, su mujer, una hija moza y un hijo como de ocho a nueve años. La servidumbre era abundante, porque no costaba más que la comida.

Don Ramón había heredado la finca y una pequeña fortuna. Hacía años, desempeñando algunos cargos subalternos, tales como el de comisario de policía o comisario de tablada, supo reunir unos cobres — como él decía — aplicando su falta absoluta de escrúpulos y su pasión por el dinero, como una tenacidad ejemplar, porque sus dos

Cont. en la pág. 14





Ilustró ELSA CARAFÍ.

## LA NOCHE DE LOS DESDENES

En el desdén que mi altivez halaga,  
como en la Torre de la Indiferencia,  
se posó en una noche — noche aciaga —  
la golondrina astral de tu inocencia.

El ritornelo de la intermitencia  
de ese tu amor que mi desdén no apaga,  
fué en vez de luna o sol, fosforecencia  
de llama hostil o de obsediante daga.

Yo desprecié tu cabellera de oro;  
yo desprecié tu suplicante lloro,  
y de tus labios los fragantes gules;

y, cual sufriendo los dolores tuyos,  
en el cercano matorral los yuyos  
lagrimearon luciérnagas azules!

G U Z M A N P A P I N I



# FRAGMENTO DE VIDA

Por PEREZ y CURIS

—Tú te vas... y me abandonas, Pablo — suspiró la esposa con una voz moribunda en que había el eco de todas las desolaciones. Y ocultó el rostro entre las manos trémulas como las hojas cuando el viento las orece, y permaneció así largo rato, silenciosa, abatida, en actitud de mujer atormentada.

La voz de los niños que manifestaban sus júbilos inocentes con palabras inconclusas, suaves y tímidas como el gorjeo de un pajarillo que apenas vuela, palpitó en su espíritu y sacudió su marasmo.

¡Ni estos angelitos te conmueven!  
¡Ay de ellos! — sollozó entonces, acariciando a sus dos hijos de cuatro y seis años, que jugaban a su lado. Y miró luego a su esposo con una mirada humilde que era el preludio de un canto de imploración y era también la síntesis de sus amarguras todas.

Había en aquella mujer resignada y dolorosa, los atributos divinos de una virgen maltratada, pero indomne todavía; tan elocuentes eran sus gestos y la vehemencia de sus ruegos ante la perspectiva de quedar abandonada en el otoño de la vida.

Los plegamientos de su faz morena, triste y doliente como una rosa te bajo el rocío; la lacia de sus cabellos negros peinados con indolencia; la vaguedad de sus pupilas garzas anegadas de lágrimas que fingían algo así como un velo de brumas tenues sobre cielos apacibles; sus gestos imploradores de piedad; y el rictus de sus labios exangües y conmovedores como un bardo en agonía, evocaban — rompiendo la armonía de la estancia en cuyos muros glicinas y madreselvas mezclaban los matices de sus flores y entrelazaban sus ramas, dando a aquélla el encanto sublime de un paisaje de Corot — la triteza sabia y mística de algunas vírgenes de Bellini y Bouguereau, y el ritmo majestuosamente lento de una oración religiosa.

Su esposo la abandonaría en breves instantes y estaba allí silencioso, inmutable, como un ser inanimado sordo a sus lamentaciones de esposa y madre, sin mancilla, repudiada injustamente después de un lustro de sosegado

consorcio. Y, su silencio, y la parsimonia de sus viajes, torturaban cruelmente y le anunciaban una era de infatigables jamás sabidos por ella, cuya existencia se había deslizado siempre entre un fastuoso florecimiento dichas.

¡Sola y repudiada ella! ¡Oh, la soledad parámica la esposa abandonada! ¡Cómo su miraje abruma los confines y los impregna de un hondo sentimentalismo que espiritualiza las ideas y palabras de la humanidad pensante!



Ilustró ELSA CARAFI

...Y a aquel hombre sin conciencia que destruía un hogar atormentaba una vida, no conmovió los ruegos ni la moribunda expresión de la esposa que aun tu resignación y le dijo humildemente:

—¡Pablo, tú me aborreces ahora! Sin embargo, puedes venir cuando quieras, tuya soy aunque tuya no eres mío. O estás en tu corazón como habré estado un día. ¿Recuerdas nuestros besos furtivos a la discreta sombra de las magnolias en flor; la noche de nuestras bodas armoniosa como un epitalmio, delicada como un madrigal y fragante como un búcaro de rosas...

Ni siquiera esas frases evocatorias de aquel idilio de amorada le conmovió. Se fué tranquilo, inconsciente — con la inmutabilidad de una roca erecta sobre el mar murmurando tristemente, friamente. Adiós... pronto vendré a verte.

Perfumada y risueña, la mañana, extendía sobre la alfombra esmeralda de los campos su inmensa gasa de oro; mecía el aura las hojas de los arbustos erguidos; los cantos de los pájaros canoros armonizaban el aire como señal de adoración a la naturaleza.

Las campanas de un monasterio entonaron su sonata litúrgica que repercutió en el corazón de la desolada madre como un himno a la muerte. Y, mientras ella permanecía en doloroso recogimiento bajo la gloria de la luz matinal que se deshacía en hebras blondas sobre sus cabellos lacios, los niños, alegres y bulliciosos como dos pájaros, arrancaban madreselvas y las depositaban en su falda.



# En el Día de los Reyes Magos

Por Vicente A. Salaverri

Flameaban al viento como grimpas las piezas de ropa que Rosa tendió de tender. Era una mujer esta, un poco ajada por el trabajo, ojos negros y tristes, la boca conida en doloroso rictus. Atardecía en la Boca, esa prolongación misérrima de Buenos Aires. Sol, como una nave de oro, naufragaba en un mar sangriento y trágico. La noche acercábase arrastrando su cortejo de gemados crespones. En el Riachuelo el taladrante ruido de un remolcador y en los mástiles de algunos veleros comenzaba a brillar las luces bicolores.

Rosa, al salir de la barraca, fijó sus ojos en el llano. Grupos de chicuelos harapados, maltrechos, rasgaban el aire con sus gritos agudos. Algunos jugaban prestamente la cuerda de los barriletes que cabeceaban ingrátos, como niños mimosos arrancados a viva fuerza de sus solaces.

—¡Juanito!... — gritó la mujer, haciendo bocina de las manos. En la oscuridad del crepúsculo se oyó un leve extinguíndose a lo lejos. Rosa, que había seguido andando, detúose de pronto, viendo el tren de la Plata que reptaba rauda, como una tigre. Pasó la máquina con sus ojos tristes y las rojas fauces de sus bocas...

En el penúltimo de los vagones vio a alguien, cuya sola vista estremecióle hizo palidecer instantáneamente a Rosa; sus trémulos labios balbucearon un nombre. Luego, más repuesta, siguió su camino en busca del muchacho. Logró dar con él y tomados una mano, emprendieron el regreso al cuartucho. En el camino, el niño anunció atropelladamente:

—¡Mañana es día de Reyes!...

La mujer, inclinada la frente, sin oírle, prosiguió silenciosa.

La traición de la mujer amada llenó de amargura el corazón de Juan. La vida en el hogar, entre la perjuración y el hermano infame, se le hizo intolerable. Una mañana, sin advertirlo a nadie, abandonó la casa con el propósito de no tornar nunca. Desde aquel día, su vida fué un encadenamiento de dolores. Rodó por las repúblicas centroamericanas sin encontrar lenitivo a sus males. Cuando aconteció "aquello", él tenía un rígido concepto del honor. Fueron necesarios tres años, tres horribles años de acerbos sufrimiento, para que su cerebro lograra romper los recios valladares del prejuicio. En la Habana vió un marinero que se mofaba del honor ingurgitándose grandes vasos de ajeno. Más tarde se enteró de que el honor era un sentimiento que implicaba orgullo, vanidad, exceso de amor propio... Aquello le pareció absurdo, inadmisible. Y ante su enorme dolor — dolor de vivir lejos de la mujer que seguía idolatrando, que no lograra olvidar, del hijo carne de su carne, víctima inocente de todo aquello — pensó que el honor nada valía frente al cariño. Y volvió a repasar los mares, e inquirió noticias de los seres queridos. Partió en su busca...

Después de la frugal cena, Rosa acostó a su pequeño. Un humilde quinqué iluminaba débilmente la estancia. En la mente de la mujer surgió pavoroso el pasado. El recuerdo del hombre — de su hombre — la torturaba, poniendo fiebre en sus sienes

y en sus ojos destellos. Pensó en su vida: primero la jocunda cabalgata de los días felices: Juan afanándose por ella; el niño sano, blondito y vivaz, que llamaba a su padre, que sonreía... Después el otro, el cuñado, que la asediaba, que la perseguía tenazmente, sin que desdenes ni amenazas pusieran freno a sus desmedidos deseos... Y, luego, el instante fatal, aquel en que ella, fatigada, rendida, mujer al fin, cayó... El recuerdo vivo, cruel, inexorable, la martiriza despiadadamente. Sus sienes arden, el corazón porraccía frenético... Más tarde se ve sola, abandonando La Plata para trabajar sin tregua y sacar adelante su vástago, redimiéndose allí donde nadie la conoce, donde todos ignoran su pasado, arrepentida de todo corazón, pensando en el ausente.

Suenan, pausadas, en un reloj, las dos. El viento se ha desatado en huracanadas ráfagas, que hacen crujir la débil armazón de la barraca. Fuera ladran los perros y Rosa tiene miedo. A lo lejos se oye el trepidar de un tren, y en el zinc del techo tamborilean monótonos, unos gruesos goterones que deslizan las nubes...

De pronto, la puerta cruje estremecida, bajo la presión de un puño.

—¿Quién es? — la mujer en pie, toda trémula, interroga.

—¡Yo, Rosa! — barbota una voz que la emoción demuda. La puerta se entreabre y un hombre, aun joven, rugosa la ancha frente por un sufrir acerbó, penetra:

—Creí poder vivir sin tí... ¡y he vuelto!

El abrazo es cordial, apretado, inmenso...

Cont. en la pág. 11.

**B** Una buena cocinera  
no usa otra marca,  
**A** si quiere  
Aceite **A** lucirse.  
**U**  
puro de oliva





# LA CAPTURA DEL PERDON

POR ANTONIO REYES HUERTAS

ILUSTRÓ XIMENEZ HERRAIZ

POr cosas de la edad, las calificaron siempre las gentes sensatas. Se referían a las de Telo y Ramón, mozos que fueran en sus días amobos fuertes y enamorados.

Una noche tranquila, una de estas noches de invierno, de luna y frío, en que la campiña se veía desde el

altozonado de la iglesia bañada en refulgencias pálidas, las mozas cantaban en la rueda los romances antiguos. De pronto, la bigornia del herrero empezó a sonar poderosa; al compás de los golpes de los mazos, y hubo que suspender los cánticos, porque el vibrante martilleo aplastaba con su fragor las músicas de la rueda.

—Son Telo y Ramón, que ya empiezan — dijeron en el corro. — ¡Como de noche no tienen campanas!

Demostraban así amobos mozos su rivalidad. Apenas iniciada la noche, cuando se encendía la fragua, acudían ellos a aguzar sus rejas y, apoderándose de los mazos, machacaban insistentemente, hasta ver quién de los dos se cansaba antes. Acudían a presenciar el pugilato los viejos y formaban un corro alrededor del yunque, viendo como el hierro encendido salía dorado y chispeante del horno, se tornaba rojo y, después de aplastado y hendido por los golpes, se iba luego estirando, hasta que, aguzado, caía en el agua del pilón, levantando con los resoplidos de su fuego un hervor de pimporas y vapores.

Pero donde más se manifestaba la rivalidad era volteando las dos campanas en los días claros de las solemnidades del pueblo. En los arcos de la torre, Telo y Ramón hacían girar vertiginosamente los broncees, desparramando por los campos el júbilo dorado de las fiestas. Y el pueblo señalaba en el concierto de la voz dominante entonces de las campanas:

—Venice la de Ramón!

—Suenan más la de Telo!

Todos presumían la causa de esta rivalidad creciente, y señalaban a Mariconcha, la hija del molinero, cuando la veían venir del molino con su aire modoso, sus jubones limpios, su pañolico de flores, su cara fresca y su sonrisa, que, por lo humilde y apagada, contrastaba con la alegría reventona de sus vestidos. Unos decían que por Telo, y otros, que por Ramón, pero la moza callaba siem-

pre, discreta, y sólo una vez la oyeron responder, cuando la preguntaron acerca de sus sentimientos:

—Lo que esté de Dios, ello se sabrá...

II

Se supo, al fin; pero cuando ya para nadie eran

secreto, las preferencias la moza. Porque en las tardes de los domingos cuando bailaban las mozas en el raso de las eras, acudía Mariconcha, ésta siempre sus ojos dorados en los de Telo. Cantaba Ramón con el reclamo de sus coplas, y la moza callaba siempre, temblorosa y pálida, con una repulsa reprimida. No sabía cantar Telo; pero una vez que él la comparó a Mariconcha en su estrofa con una reja de luna, blanca como la luna y triste como la luna, Mariconcha respondió otra, con aquella dulce melancólica, que era el perfume de su alma, y Telo lució la respuesta, agradecida encima del corazón, como se luce una flor en ojal.

Desde entonces, la campana de Telo siempre dominaba en las fiestas... Y un día se atrevió a gastar un bromo a Ramón:

—Mira, aprende, pero cuando tengas que voltear en mi boda...

—¿En tu boda? ¡No seas así; si es que piensas lo que yo me figuro!...

No hablaron más, porque Telo sintió de pronto una compasión generosa por su amigo. ¡Aún creía éste que podía esperar la predilección de Mariconcha! ¡Pobre! mirándole tan fuerte, tan confiado, tan nobilote, cuando

tuvo deseos de abrazarle y decirle humilde la verdad. Aquel día nadie supo por qué venció la campana de Ramón; pero vibró más estruendosa que nunca, dominando el eco sonoro de la del rival, y así se lo contaron después las mozas a la enamorada.

—¡Mariconcha; la campana de Ramón ha sonado hoy más que la del Telo!

III

Cuando a Ramón le dijeron que oficialmente habían prometido las familias a Mariconcha y a Telo, se encogió de hombros y contestó:

—¡Allá ellos!





Pero, dentro, en lo más íntimo de su alma, una voz lloró con dejos de amor y desesperanza. Alguien dijo después que el amor se había transformado en odios, y éstos en rencor, porque las canciones de Ramón no sonaban ya en las rendas de todos, sino en la soledad de la campiña, en las noches claras de luna y frío, cuando el silencio de los campos entrañaba un misterio solemne aterido.

Y no eran ya coplas de ilusión, sino cantares viriles, y tristes a un tiempo, con que la poesía popular, trágica y milenaria, llora los destinos de los amores desgraciados.

Mariconcha empezó a recelar sueños terribles y, apenas anochecía, acompañada de su padre, cerraba las puertas del molino, temerosa y asustadiza. El temor de la presa, el paso del viento entre los chopos del río, cualquier ruido, cualquiera estridencia súbita, la tenían en sobresalto y aplicaba el alma a escuchar a los alientos profundos de la noche...

Y cuando llegaba Telo, y al amor, la lumbre platicaban acerca del por-

# Medias CASPELA

Elegancia  
Calidad  
Distinción

venir — hogar, esperanzas y venturas,  
— Mariconcha cortaba de pronto su  
alegría, como si un cristal de hielo hu-

biese venido a hincarse en su corazón:  
—Es tarde ya, Telo... ¡Vete!... No

Cont. en la pág. 13.

## Regalos

Si Vd. piensa hacer algún obsequio para el día de  
SANTA MARIA  
15 de Agosto

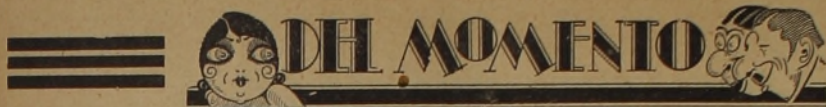
le conviene visitar nuestra casa que exhibe un  
variado surtido de objetos adecuados. Nuestra  
sección Bazar acaba de recibir hermosas nove-  
dades que están en venta a precios sumamente  
moderados.

## Caviglia

25 DE MAYO 1969

Muebles, Tapicería, Alfombras Bazar, Camas de bronce,  
Artefactos Eléctricos, Decoraciones





## ROMANCE DE LA ROSQUETA

Falanqueando a sus paisanos  
Cae Rosqueta al Uruguay.  
Mandato trae de llevarse  
El Campeonato Mundial.

Non viene armada de lanza  
Y adarga, cual don Quijote,  
Sino que gasta "soutien"  
Medias de seda y "culotte".

Y gasta medias de seda  
"Soutien" floreado y "culotte"  
Porque Rosqueta no es hombre  
Sino una loca "cocotte".

Con su "culotte" y "soutien"  
La loca se vá al Estadio  
Do dirimen la final  
Argentinos y Uruguayos.

¡Oh, que bella está Rosqueta  
Con su "culotte" y "soutien".  
Las niñas todas la admiran  
Porque además huele bien.

La loca se ha perfumado  
Con patchuli y otras cosas;  
Que es cualidad en las bellas  
El andar siempre olorosas.

Los labios trae pintados,  
Gasta en los ojos "rimmel"  
¡No había moza más linda  
En todo aquel redondel!

La justa empieza y los suyos  
Ganan la primera rueda  
¡Con que garbo y donosura  
La "cocotte" se pasea!

¡Está contenta? — ¡Sí, a fe!  
Pues que a la gloria alcanzada  
Añade lo percibido  
Por la reventa de entradas.

Que a medias con cierto socio  
— ¡Otro cafañote en flor! —  
Han revendido por cinco  
Lo que adquirieron a dos.

Llega la segunda rueda  
Y Uruguayos con pujanza,  
Inclinan para su lado  
La aguja de la balanza.

Entonces a la "cocotte"  
Se le revienta el "soutien".

Y empieza a encontrar muy mal  
Lo que había hallado bien.

Y llora y clama: ¡Oh, Dios mío,  
Non te apartes de mi lado!  
¡Impide que de tal suerte  
Me escupan el estofado!  
Yo prometí que la copa  
Iria a tierra porteña.  
Y se la Copa non porto  
Me ván a cargar de leña.

Por llevar los jugadores  
Tengo prontos los aviones,  
Y en el puerto los esperan  
Veinte manifestaciones.

Pero Dios non oye, non,  
Los lamentos de "cocottes"  
Que enarbolan, por banderas,  
Sus "soutienes" y "culottes".

Entonces, desesperada  
Rosqueta con ronco acento,  
Propone — ¡que loca brava! —  
¡Que se suspenda el encuentro!

Y baja de su sitial  
Y a la pista se encamina;  
Más cien bocas de fusiles  
Le gritan: ¡atrás, gallina!...

La Rosqueta narra el caso  
A cafañas de la Boca. —  
Ellos la escuchan atentos  
¡Que olor hay allí a cebolla!

Martín Chio



### Custodios del Sueño

SI se ha dado cuerda al "Big Ben"  
Santes de acostarse, puede uno dormir  
en paz, seguro de despertar a la  
hora requerida. Así se descansa mejor  
y se es puntual, sin apremi-  
amientos.

Los despertadores West-  
clox, fieles custodios del  
sueño, son relojes de pre-  
cisión por excelencia.

Los hay niquelados y en  
colores. También relojes  
de bolsillo y para autos.

Western Clock Company  
La Salle, Ill., E. U. A.

## Westclox







**Kedive**

"A mi sangrante y tierno corazón  
Lo fatiga tu pálida mirada."

Procura nunca hablar de palideces  
Porque te expones a decir sandeces.

**Totita —**

"Solo comía Barlor raíces y frutas crudas,  
en suma, era un incarnario."

Si al que desprecia la carne  
Usted le llama incarnario,  
El que del viento se cuida  
Ha de ser un inventario.

**Kicka —**

"Ya pasaron los años de mi infancia...  
¡Cuántos recuerdos!  
Para mí todo era alegría  
Jugando entre las flores,  
Con otros pequeñuelos así pasaban los  
días  
Pero ahora, ¡ya pasó la primavera de  
mi vida!"

Después pasará el verano  
Y el otoño y el invierno,  
Y si sigue poetizando  
Irá a parar al Infierno.

**Chichi B... y otros. —**

No, aquí solo les tomamos el pelo  
a los que realmente se tienen por  
escritores o poetas.

El macaneo hecho de propósito queda  
sin contestación.

**CAMPEON DE LA SEMANA**

**EL CENTENARIO DE  
LA INDEPENDENCIA**

Patria que hermosa y libertad eres  
O patria bendecida  
Patria enaltesida y con placeres  
O patria querida.

El centenario de tu independencia  
brillará en lo impagable  
Y admiraremos con admirable esplenden-  
cia

En este día festejable.

Patria tu eróica reflejante caballera  
Con laureles se adornará  
Con un beso al planear tu bandera  
Sonrientes resibirás.

encierras historias inmortales  
Que de galas servirán  
alma de los orientales  
Que con dignesa llebarán.

divina leyenda y tu real historia  
y de tus poetas las poesías  
eran mas vividas en la uruguaya me-  
[moría]  
y en ti también patria mía.

No solo sos mía patria e comprendido  
Sos también de los demás  
Por eso este verso te e ofrecido  
Por que lo mereces y mucho más.

Eres patria digna de que te alminen  
Patria una ves más divina  
Y es justo que tus hijos aspiren  
Ver buen porbenir en tu clima.

Quien no te aprecia tierra hermosa del  
[Sud]

Con centenario tu independencia  
Oy más que nunca bribrará todo laud  
Oy más que nunca brillará tu esplenden-  
[ciencia].

Por Jacinto René Nuñez

Señor director de MUNDO URUGUA-  
YO. Perdome mi atrevimiento que e de-  
seado que esto sea publicado en su lle-  
vista y si los versos no son dignos de  
publicación, es igual abra que no pu-  
blicarlos pero sentiria algun poco por  
ser dedicados al Centenario. Sin más le  
dire que me perdone. Se despide quien  
dececa ser un colaborador para su Re-  
vista — Jacinto R. Nuñez.

**No más "tirones de la barba"**

Una vez que pruebe la

**la nueva HOJA y "GILLETTE"**  
**la nueva Máquina**

descartará su antigua máquina

FEITARSE toda la vida, cómo-  
da y agradablemente, sin más  
que el costo reducido de unos  
cigarrillos es cosa que vale  
la pena. ¿No es verdad?

Esta nueva máquina no causa "ti-  
rones", ni puede causarlos, aún quan-  
do se le diera el trato más severo,  
no la dejará caer. Esta es la razón.  
Los ingenieros de la Gillette des-  
cubrieron que los "tirones de la bar-  
ba" obedecen, generalmente, a los  
cortes que reciben las máquinas al  
pasar sobre el pelo.

A fin de reparar esta inconvenien-  
cia, se modificó el diseño de la hoja  
de la máquina. Los ángulos de la  
máquina se reforzaron con metal  
duro. Aún cuando se doblara este  
metal, la máquina no perderá su ali-  
neamiento. Y esto se debe a que se  
recortó los cuatro ángulos de  
la nueva hoja, de manera que al  
pasar entre el peine y la tapa,

la hoja no queda agarrada en los  
ángulos.

Al terminar de afeitarse basta una  
leve vuelta con los dedos para colo-  
car el peine en ángulo recto. Vuél-  
vase a apretar y enjuague. No hay  
más necesidad de desarmar la má-  
quina para limpiarla. La hoja es es-  
pecialmente tratada para resistir al  
óxido.

También se han suprimido los an-  
tiguos topeitos en los que se colocaba  
la hoja. Observe, también, que los  
extremos de la hoja son cuadrados lo  
que significa que es más fácil de  
manejar. Este mejoramiento brinda a  
la vez mayor facilidad para afeitarse  
en las inmediaciones de la boca, na-  
riz y orejas.

Cada hoja pasa por ciento quince  
procesos, exámenes y ensayos antes  
de salir de la fábrica. Deben ser  
absolutamente perfectas.

Visite hoy mismo a su proveedor  
y compre su nueva máquina.

EN VENTA EN TODAS PARTES

Si no puede conseguirlas, escriba inmediatamente a los  
Unicos Importadores

**PALMER & Cia.**

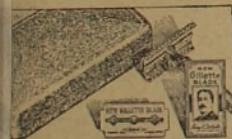
Sucesores de Donell & Palmer



\$ 1.10  
la  
dececa.



Las Nuevas Hojas Gillette  
en el nuevo paquete verde.



LA NUEVA MAQUINA GILLETTE  
fabricada en una de 24 as. y una Naval  
en un Precioso estuche. ... Precio

BUENOS AIRES  
Moreno 574

MONTEVIDEO  
Rio Branco 1390



# UN "TRUCO" PINTORESCO

POR SANTIAGO DALLEGRI



## ESPALDERAS

para corregir los cuerpos agobiados.

Dan elegancia y apariencia juvenil al cuerpo y ayudan la respiración pulmonar.

Modelos para señoras; hombres y niños.

Precio desde \$3.10

Sección Ortopedia

**PABLO FERRANDO**

Sarandí 675

Av. Gral. Flores 2396

18 de Julio 1982

Bajo los árboles, al aire libre, en la amplia cancha que venía a ser la sala de juego del Almacén aquel de campaña, reuníanse los contertulios dispuestos a matar la monotonía de la vida rural, con sendas partidas de naipes, que siempre resultaban fáciles de combinar.

Los domingos, especialmente, las reuniones eran numerosas, y el "truco", juego allí-preferido, concentraba todas las atenciones.

Mesa permanente la constituían los vecinos siguientes: don Pedro, vasco lechero y honrado, aunque un poco aguatero, más jugador que las mismas cartas; don Wilian, simpático inglés amigo de las bebidas espirituosas y de reconocido "humor"; don Carmelo, italiano, antifascista y rico tipo; y Gregorio, hijo del país bastante trabajador, pero dispuesto siempre a divertirse. Resultaba, pues, un "truco" cosmopolita, no hay por qué agregar, sumamente pintoresco, ya que entraban en juego, junto con las barajas, los contrastes de lenguaje, contrastes que se hacían más notable, cuanto que empleaban, también ellos, ese sistema de todos los jugadores de truco, consistente en hacer retruécanos, utilizar refranes y dar un doble sentido a las más obligadas y simples respuestas. Sin olvidar, claro está, los consabidos versitos.

Rompía siempre por este lado, el buen italiano, incapaz de toda discreción:

—Dos arealite anvide.

—Mi queri por que ha venide.

Perdía, casi con seguridad, de primera intención; pero esto, lejos de desanimarle, era un incentivo para insistir con más firmeza en su táctica de ataque, la cual no dejaba de darle también buenos resultados.

Y es así que insistió, casi enseguida:

—Cúme descárea de trabuco

Gridase a un inglese on tano:

Non sa meta a jogare al... truco,

Que es cóme jogar de mano.

—¡Muy bien por mi compañero!

Ya veo que está aprendiendo el crioyo

pa hacer en cualquier sitio la pa-  
ancha!

—La ha asida Garribardi, la pa-  
gancha, contra una punta de gent  
a Santa Antonio; bien la poeto ha  
cere yo contra guno póvero inglés  
e guno póvero vasco que ya estann  
medio abatadate!

—Vamos a ver... lo que le contes-  
tan.

—Me parece que no tienen... me  
cho argamente, que dígame.

—Mi darsela osté chanta

Si le retruco en inglés.

—¡Eso pollo vale coatro...

Aunque osté ma diche trés!

—¡Así me gusta un citrulo, que  
cuando lo apretan largue todo el jugo

Vaciló, ante la franca arremetida  
el de la nebulosa Albion:

—Mi, compañere...

—¡No consultar, no cosultar, que ya  
no pedir permiso nunca!

—Querí, entonces.

—Perder... ha de ser cosa fea pa  
un inglés, en el extranjero.

—Securramente. Ma però gay que  
tenere in coenta que lo truco no es-  
táse lo fierocarrile, pera sacarle de-  
videndos.

Los diálogos manteníanse anima-  
dos; y en esta forma se sucedían los  
"chicos" y los "partidos"; ya que ter-  
minado uno comenzaba el otro.

—¡En los jardines de Diana,

Llenos de blanca azucena,

Un pájaro en una... rama

Cantando estaba su pena!

La "orejeada" no había resultado,  
de manera que se quedó en la rama  
el volátil. Pero entonces salió don  
Pedro al medio:

—Cuando viste fiesta el vasco

Y sirvientas hace amor,

Lleva b... cómo casco

Y en la ojal alguna flor.

—¡Linda postura pa una fotografía!

—¡Bah, bah!... ¡Gran cosa estar

guna flor, pera darse tanto corte!

—La mia estar chiquita.

—Déjelo que se la crie, compañero!

—Está claro; que yo no sono ama

de leches...

Paris.

19.8.85. Paris

DATE 1049

**PUREZA del CUTIS**

LA LECHE  
ANTEFÉLICA 6 CANDÈS

puta ó con agua, disipa  
PECAS, LENTEJAS  
TEZ ASOLEADA  
ARRUGAS PRECOCES  
SARPULIDOS

Conserva el Cutis limpio.

CASA CANDÈS

**CALENTADORES — LAMPARA — ESTUFA**

**"RADIUM"**

DE 1 Y 2 MECHAS. LOS MAS PERFECTOS

**FOGON ECONOMICO "RADIUM"**

PARA COCINAR, CALENTAR HABITACIONES ETC.

**"FERRETERIA RADIUM"** Juncal 1438 esq. Paraná  
MONTEVIDEO






la prudencia se imponía a ratos, como ésta no era patrimonio de Carmelo, según queda dicho, apenas repartidas las cartas salió volando palos.

—¡Atancione! — proclamó. — ¡Aunque no puedan aguantar la riñón que ábranno bien lo coajo:

—Tanto al uno como al otro,

—¡Siñorre, yo dígue onvido.

—Y yo que mujer la quiero

—Por querer estar perdido.

—Ya sabemos que le dió gayeta, la manera. Pero no se aflija tanto, por que pues lo que sobran en el mundo son mujeres.

—Mi también querer siempre, mo-

—E tenise buen gusto. Per que so buena, a lo meno, estase guna mo-

—De flor suya, no: de mí.

—Ché, ché, italiano! — alarmóse a vez su compañero. Cuidá un poco los intereses, por que sinó aquí per-

—Ma repetide lu plato, no!

—Hombre estar con apetito, ¡arra-

—¿E yo pueta sere que le dé fina que se harte... Ne farten cinco, ne

—¿Es. Mi estarlo viendo.

—¿Estarlo viendo?... Yo estarlo

—Que le sirvan un poco de whisky,

—¿E si reaciona.

—Conteste una buena vez, amigue

—¿E si reaciona.

—Conteste una buena vez, amigue

—¿E si reaciona.

—Conteste una buena vez, amigue

—¿E si reaciona.

—Conteste una buena vez, amigue

—¿E si reaciona.

—Conteste una buena vez, amigue

—¿E si reaciona.

—Conteste una buena vez, amigue

—¿E si reaciona.

—Conteste una buena vez, amigue

—¿E si reaciona.

—Conteste una buena vez, amigue

—¿E si reaciona.

—Conteste una buena vez, amigue

—¿E si reaciona.

—Conteste una buena vez, amigue

—¿E si reaciona.



Nuestra ropa no se desdise

## AUTOMOVILISTAS MECANICOS OBREROS

LOS MEJORES

TRAJES ENTERIZOS

CIERRES METALICOS

LOS

FABRICAN

ARLO & Cia.

25 de Agosto, 467 esq. Misiones  
MONTEVIDEO

—Mi queri... verlo siempre contento.

Resultó una ironía, sin duda, el deseo, por que apenas vistas las cartas, don Carmelo se puso indisimuladamente triste.

Y entonces, don Wilian, yendo por el desquite de una alusión que se le quedara clavada, díjole:

—Osté, amigue, habrá viste, ahora, que nosotros ingleses, no sólo fierocarriles, sinó también a la trucha sabemos hacer dar dividiendos...

### El día de los Reyes Magos

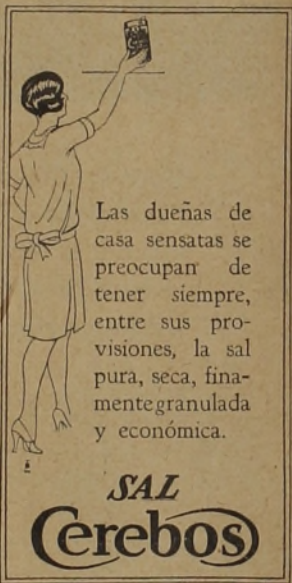
Cont. de la pág. 5.

El claror de la aurora penetra por las rendijas de la puerta. Se oyen los gallos, que rasgan con sus clarines el aire diáfano de la mañana. El niño, que abandonó su camita cauteloso, va hasta la ventana y encuentra sus zapatos vacíos en el alféizar.

—¡Mamá, los reyes no me han traído nada! — exclama con desconsuelo, junto al lecho materno, con la voz quebrada por el llanto.

Rosa sonríe y replica acariciándole:

—Sí, hijo mío: ¡te han traído a tu padre!



Las dueñas de casa sensatas se preocupan de tener siempre, entre sus provisiones, la sal pura, seca, finalmente granulada y económica.

**SAL**  
**Cerebos**

REDUCCION GARANTIDA MEDIANTE  
NUESTROS NUEVOS

Reductores Reguladores INVAR  
con pelota de goma. — Solicite muestra del  
aparache Alemán para la curación de las hernias



Isidro Pañelia Porta  
SORIANO 311-Montevideo

Medias elásticas desde \$ 1,50  
Venda " " " 0,60

(Esta Antigua Casa  
no tiene sucursales)

### UNA NARIZ

Defectuosa

Corrijala con  
mi reformador  
INVAR

Piernas artificiales, Corsés  
ortopédicos, Espalderas,  
Muletas, Orinales, Pesarios,  
Medias y Vendas para  
Várices, Suspensorios,  
etc.

FAJAS aplicables en los Obesos, Viente  
caído, Operados, Hernia Umbilical, Embarazo,  
Riñón Móvil, Estómago caído, etc. Pida Catá-  
logo. Fajas de caucho, Modeladores y Corpiños  
para la belleza del cuerpo, etc. Atendemos recetas médicas.







S. Pico



# Rebaja de tarifa

entre

## MONTEVIDEO Y NORTE AMERICA

Correspondiendo al creciente favor que el público ha dispensado a nuestro servicio telefónico desde Montevideo a la América del Norte, se ha decidido establecer nuevas tarifas, con una rebaja equivalente al 30 % de las anteriores.

El territorio a que es extensiva esta reducción comprende los Estados Unidos, Cuba, México y el Canadá, dividiéndose, conforme a las distancias desde Nueva York, en seis zonas distintas, cuyas tarifas respectivas varían en pequeñas proporciones, habiéndose ahora rebajado todas ellas.

Por ejemplo, desde Montevideo a Nueva York y su zona respectiva, la nueva tarifa por los primeros tres minutos o fracción es de \$ 30.00 y por cada minuto subsiguiente \$ 10.00, contra \$ 42.25 y \$ 14.05 en la tarifa anterior.

Las Operadoras de

## "Larga Distancia"

pueden darle mayores detalles.

COMPANÍA TELEFÓNICA DE MONTEVIDEO  
SOCIEDAD COOPERATIVA TELEFÓNICA NACIONAL



## LA CAPTURA DEL PERDON

Cont. de la pág. 7.

tiene del pueblo un rumor, ni se oye en alma por los caminos...

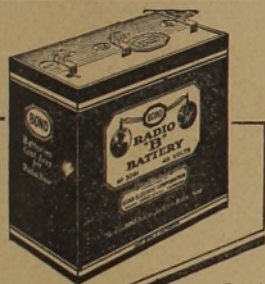
### IV

Sin embargo, no ocurrió nada. Pasaba el tiempo, y se acercaba el día de la boda.

Una mañana repicaron gloriosas las campanas en la fiesta de San Pedro y San Pablo. Y por la tarde, el pueblo, vestido de sol, parecía un ascua de incendio al resplandor de la boda. Por la noche hubo también luminarias, y de la campiña, del lado del molino, venía la pieza, donde bailaban las mozas, un aliento cálido de mejoramas y posos, como un perfume nupcial.

Una mañana repicaron gloriosas las campanas junto a las aguas, oyendo en aquellas noches de verano sus frescos rumores, bajo el manto de cendal azul del cielo radiante y fosforescente de tantas estrellas.

Cuando a Ramón le preguntaron por qué no había ido a la boda, respondió



**MENOS COSTO  
POR "RADIO-HORA"**

La claridad de una recepción de radio depende de las baterías A, B y C, cuya energía debe fluir con serena y segura uniformidad. En esto las baterías Bond sobresalen. Son también las más durables porque renuevan su energía mientras no son usadas.



Agentes:  
TRABUCATI y Cía.  
25 de Mayo 652 Montevideo

como en tiempos, encogiéndose de hombros:

— ¡Allá ellos!... Más han de sonar así las campanas!...

### V

Se veían poco el recién casado y su antigua rival. En la paz del molino crecía el amor con el trabajo y la bienandanza, y allá, para el invierno, el amor esperaba coronarse de frutos, como una flor ideal.

Cuando el frío llegó comunicando a los campos sus primeros estremecimientos, el molino se vistió también de alegría y blancura con la primera harina maquilada. Sonaban mejor las piedras, el agua de la presa, los cantares de la gañanía y el mugido de las vacas. Todo se volvía cándido con olor a Nochebuena, como para recibir el infinto suceso que señala de blanco el nacimiento de un niño.

Un día, reciente el acontecimiento, amanecieron los montes alentando una bruma pegajosa y fría, y esta bruma se fué corriendo a los valles, y de allí fué invadiendo las tierras húmedas, como el vuelo de una sombra de ceniza:

Nada se distinguía cuando llegó Ramón a su suerte, sachó al hombro, y con el ánimo dispuesto para el trabajo. Todo silencioso, el día, parecía que se había enterrado el alma apacible y comunicativa de los campos, bajo aquella niebla deletznable, que iba mojado las sementeras nacidas con su polvo de agua.

De pronto percibió Ramón en la siembra unos pasos que golpeaban las piedras con un ruido de cascos herrados. Acudió ligero, y se halló con un mulo que pacía maneado; pero el mulo era de Telo, inconfundiblemente de Telo, por la estrella blanca de la frente y la marcha del rival recordada en la pelambre áspera de color castaño.

Llenóse de ira Ramón, creyendo que todo fuera intencionalmente, porque sintió en la tierra lintera el canturreo de Telo, amparado por los cendales del día. Y con el astil del sachó, a grandes voces, y al tiempo en que apostrofaba a su rival, Ramón golpeó bárbaramente a la bestia, hasta que ella, sangrando, echó a correr en un loco galope, a refugiarse cerca de Telo.

Llegó éste cuando aún bramaba de coraje Ramón, y Telo condolió el castigo del animal, desproporcionado al mal hecho, y alegando la excusa de haberse soltado sin que él se diese cuenta, por la cerrazón le la niebla. Volvió a culpar Ramón, ofuscado, enzarzaronse las palabras, las maleó el arrebató, y nadie supo cómo ocurrió después la tragedia, porque, a la tarde, cuando reogieron a Telo, amarillo y rígido, de una linde, sólo se sabía que el autor

de la muerte era Ramón, y éste erraba fugitivo, perseguido por la justicia...

### VI

Primero se escondió Ramón en los cañaverales del río. Paso así la tarde, tendido en la tierra húmeda, respirando el vaho insipido y marilento de las hierbas cocidas. Por la noche tuvo mucha sed y bebió a bruces en las aguas coloradas del río, empezando a caminar al sentir que estaban buscándole por aquellos sitios.

Vagaba por los campos lejos de los caminos, en la obscuridad, tropezando en las piedras y hundiéndose en las vegas enguandhinadas, huyendo del pueblo, cuyas luces oscilaban lejanas, todas rojas, como gotas de sangre suspendidas en el aire.

Cuando amanecía, se encontró que ha-

Cont. en la pág. 39.

## FAJAS

PARA SPORT, VESTIR Y  
DEFECTOS ABDOMINALES



**CASA PORTA**

**Calle Buenos Aires 404**

Esq. Zabala  
Montevideo

**Unica y Antigua CASA PORTA  
NO TIENE SUCURSALES**

Se aceptan Órdenes de la M utua Militar



# EMULSION "VIGIER"

De ACEITE PURO de HIGADO de BACALAO  
de NORUEGA

CON HIPOFOSFITOS DE CAL Y SODA

Muy recomendada para las enfermedades del PULMON,  
TOS, RESFRIADOS y DEBILIDAD general

AGRADABLE DE TOMAR Y FACIL DE DIGERIR

DROGUERIA DEMARCHI, Sociedad Anónima Cooperativa

Sucesores de ROCH, CAPDEVILLE y Cía.

Calle Cerrito, 518 al 524-527 al 533-Montevideo

## CERA JOHNSON

Lustrador sin grasa para muebles, pisos, linóleums y obras de madera. Endurece la superficie haciéndola más resistente. Protege, limpia, hermosa y reluce como el raso. Las más baratas porque dura más y hay que usarla menos.

En pasta  
o líquida



A la venta en droguerías, almacenes, tiendas y ferreterías.

Fabricantes

S. C. Johnson & Son, Racine, Wis., E. U. A.

Distribuidores:

WILL L. SMITH ING. — URUGUAY 1181-83  
Montevideo

## Los perros de Don Ramón

Cont. de la pág. 2.

pasiones fueron siempre el guardar cuanta moneda cayera en sus manos y los perros bravos.

Era don Ramón un hombre reconcentrado, astuto y perverso. En los ojos negros y pequeños, rebrillantes en la carota grande, chata y acitunada por continuos derrames biliosos, se le conocía el hondo placer que experimentaba ante el dolor de los demás. Por ver sufrir era hasta capaz de exponer sus ochavos o sus perros. De añadidura, su egoísmo infinito hacía multiplicar su maldad ingénita de manera asombrosa. Nadie en su casa, ni los suyos, ni los "agregados", tuvieron jamás el consuelo de verlo sonreír bondadosamente. Cuando lo vieron arrugar su "jeta pampa" en una sonrisa, era siempre para festejar una maldad o saborear de antemano alguna "jugada" de las suyas. Culminó toda su maldad el día en que advirtió que Javiera, su hija, era ya una moza, con sus quince años lozanos, abiertos a la vida como el brote maravilloso de los trigales, anunciadores de la mejor harina en el molino y del más sabroso pan en la tahona. Entonces don Ramón se mordió los acuchillados labios con fuerza, hasta dejárselos doloridos. El no había sentido jamás los celos, ni cuando se casó con su sufrida mujer, hacia veinte años, pero frente a Javiera le asaltaron de golpe, torturadores e insufribles. Sólo el pensar que su hija podía llegar a casarse le ponía en el pecho una brasa de odio y en los ojos un brillar de homicida. Perciéronle, así, poca cosa el vivir lejos del pueblo y la seguridad de que no visitaba nadie su casa. Expulsó de la finca al único varón que tenía entre el "servicio", un muchachón de unos doce años, y prohibió a su mujer y a su hija toda salida sin su permiso. Los siete perros bravos, fueron más celosamente cuidados, por él mismo, desde entonces. De mañana encerrábalos en un galpón oscuro y lleno de trastos, luego de darles, a cada uno, media ración de "mondongo" o de "bofe", para tenerlos con hambre.

Después de oscurecer, y cuando todos estaban dentro de las habitaciones él mismo les daba la libertad hasta la otra mañana. Quedaba seguro de que nadie se le acercaría a "la casa" estando sus perros sueltos, y de que nadie saldría de allí sin él acompañarlo. ¡Los perros de don Ramón! ¡Aullaban en la noche como lobos! Habían peleados y convertido en añicos a otros pobres perros que acertaban a pasar por allí vagabundos filósofos o aventureros de regreso al hogar! ¡Habían ahuyentado toda clase de bichos y de gentes! ¡Quién se acercaba a la finca de don Ramón.

EN TODO EL DIA NO HE PODIDO MOVERME DE ESTA SILLA, TENGO REUMATISMO EN LAS RODILLAS

VOY A LA FARMACIA A COMPRAR UN FRASCO DE LINIMENTO DE SLOAN. ES EXCELENTE PARA EL REUMATISMO. EN CUANTO SE LO APLI QUE SUS RODILLAS NO LE DOLERAN TANTO

**REUMATISMO?** Linimento de Sloan  
MATA DOLORES



después del obscurecer sabiendo que estaban sueltos sus "negros", las fieras que habían quitado la mano íntegra a uno, arrancando media panto-rrilla a otro, muerto, uno sólo de ellos, a un toro que tuvo una vez la ocurrencia de plantársele para asestarle una cornada!...

Los perros con el encierro y el hambre multiplicaron su ferocidad. No conocían a nadie más que a don Ramón y aun éste, para hacerse respetar cuando les daba libertad o volvía a encerrarlos atrayéndolos con las piltrafas que les daba a comer, tenía necesidad de no dejar de la mano un grueso rebenque de mango de alambres torcidos, sin evitar, ni con esas, que uno de ellos una noche le saltara al pecho, prendiéndose a la mano con que le sujetó el hocico para que no le mordiera en la cara, y atravesándosela de lado a lado. Trabajo le costaban, pero le daban seguridad sobrada; nadie entraría en su finca sin pena de la vida, y, de añadidura, el placer de saber que no sólo en el pueblo, sino en toda la provincia, podían encontrarse perros más de "corazón", como él llamaba, a los suyos.

La fama de aquellos perros se extendió por todas partes, tanto que después de la "muerte del marino" nadie osaba acercarse al cerco de cina-cina de su finca ni a tres cuadras de distancia, temeroso siempre de que las fieras salieran y se pusieran a merodear por los caminos o las calles...

La "muerte del marino" fué un episodio que circuló de boca en boca, más o menos aumentado y corregido.

Lo más exacto fué que un marinero de un buque a vela, llegado una día al puerto, salió a media noche, terminadas sus tareas, dispuesto a pasarla en el pueblo. Equivocó el camino, y en lugar de ir a dar al que conducía directamente a una de las calles, anduvo por un angosto sendero que lo llevó hacia la finca de don Ramón y lo extravió entre un pequeño monte de naranjos que cerca de la costa tenía. Los perros husmearon su presa y se le fueron encima, sin ladrar. Al primero que se le acercó, el marinero acertó a darle un golpe con su bota que le rompió una quijada. Pero llegaron los otros seis...

Cuando don Ramón revisó al día siguiente su monte de duraznos, encontró la bota del infortunado marinero hecha pedruzcos; las botas en un boteillo, un montoncito de libras esterlinas, y unos cuantos restos del festín... En algunos árboles había señales de sangre. El pobre hombre atacado por aquellas fieras, acaso con las manos ya cortadas a cercén por las feroces dentelladas, había intentado inútilmente subir a un árbol salvador.

Se habló mucho en el pueblo de

Cont. en la pág. 52

## Otra vez nuevo con steelcote!



SIN MARCAS DE PINCEL

## STEELCOTE

Esmalte elaborado a base de caucho del Pará, tiene gran fluidez y su terminado es tan nitido y brillante como las lacas a soplete.

NO ES NECESARIO SER ARTISTA

para hacer un buen trabajo con Steelcote, pues contiene verdadero y real caucho del Pará; el solo se extiende, sin que el pincel deje señal ni repliegue alguno; no se raja ni se cuartea, no salta ni lo mancha la lluvia. Steelcote, sin necesidad de barniz, tiene brillo de espejo.

POR QUE MANEJAR UN AUTO DESPINTADO?

Con un pequeño gasto de \$ 4.— a \$ 5.—, transforma usted totalmente su auto con Steelcote, en menos de un día, dándole un aspecto tan terso y tan reluciente como si lo hubiera pintado de nuevo. No es necesario quitar la vieja pintura de su coche, lijela solamente y de Steelcote sobre ella. Seca en unas horas.

STEELCOTE RESULTA BARATO

Su precio, al parecer más elevado que el de otros esmaltes, se compensa con creces por su enorme rendimiento y capacidad cubridora. Con 1/4 litro basta para un coche pequeño y con un litro para uno grande.

DISTRIBUIDORES

JOSÉ AVALO

Cerrito 664 — Teléfono 408 Central

MONTEVIDEO

NOGUERA y Cia.

18 de Julio 1081 — Teléf. 292 Central

MONTEVIDEO

LA COOPERATIVA INDUSTRIAL

Uruguay 1013 — Teléfono 1745 Central

CANDAL, FACAL y Cia.

18 de Julio 1775 — Teléf. 677 Cordón

Representante de la Fábrica:

Jorge Sturzenegger

Juan C. Gómez 1484 — Montevideo



# Steelcote

ESMALTE A BASE DE CAUCHO

## PARA CONSERVAR EL CUTIS

Quién no desea si es joven conservar su cutis suave, sin pecas ni manchas, granos ni puntos negros y si es anciano mantenerlo con su tersura juvenil. El AGUA BLANCA tiene la virtud de dejar el cutis blanco y terso como el de una niña. — Botella \$ 1.30. — Venta exclusiva de estos productos.

FARMACIA: MARRANGHELLO, URUGUAY, 1711



## PARA CONSERVAR SU SALUD DEBERA CUIDAR SUS DIENTES

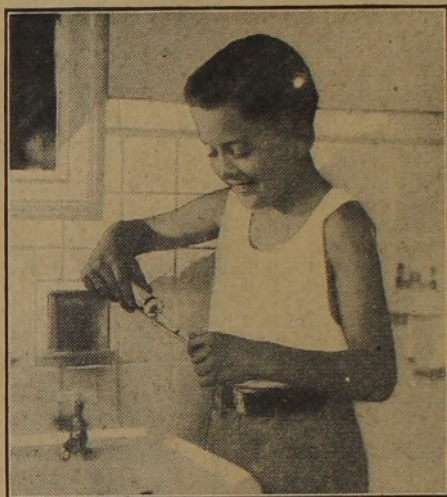
**E**l desarrollo normal y sano de los niños es fuente de felicidad y orgullo de los padres. Pero es también un serio deber.

¿Cómo les ayuda usted a proteger sus valiosos dientes? Son más valiosos que joyas, pues del estado en que se conserven dependerá en gran parte su salud.

Millares de madres saben que la Crema Dental Squibb es el dentífrico superior para niños. Es inofensiva aun para las bocas más delicadas, pues no contiene drogas, jabón, ni sustancias raspantes o astringentes.

Combate los ácidos bucales que causan la caries, porque contiene más de 50% de Leche de Magnesia Squibb, el antiácido eficaz que penetra en todas las cavidades de la dentadura.

Y tiene un sabor agradable que encanta a los niños.



### CREMA DENTAL **SQUIBB**

**E. R. SQUIBB & SONS, NUEVA YORK**

Químicos Manufactureros Establecidos en el Año 1858

La Leche de Magnesia Squibb con que se prepara la Crema Dental Squibb es un producto puro y eficaz que no tiene el sabor terroso y desagradable de otros similares. Como antiácido y laxante suave no tiene igual.



*Representantes:* VAN BOKKELEN & ROHR, Casilla Correo 404, Montevideo



\*Era un campesino pobre y muy astuto apodado Escarabajo, que quería adquirir fama de adivino.

Un día robó una sábana a una mujer, la escondió en un montón de paja y se empezó a alabar diciendo que estaba en su poder el adivinarlo todo. La mujer lo oyó y vino a él pidiéndole que adivinase dónde estaba su sábana. El campesino le preguntó:

—¿Y qué me darás por mi trabajo?

—Un pud de harina y una libra de manteca.

—Está bien.

Se puso a hacer como que meditaba, y luego le indicó el sitio donde estaba escondida la sábana.

Dos o tres días después desapareció un caballo que pertenecía a uno de los más ricos propietarios del pueblo. Era Escarabajo quien lo había robado y conducido al bosque, donde lo había atado a un árbol.

El señor mandó llamar al adivino, y éste, imitando los gestos y procedimientos de un verdadero mago, le dijo:

—Envía tus criados al bosque; allí está tu caballo atado a un árbol.

Fueron al bosque, encontraron el caballo, y el contento propietario dió al campesino cien rublos.

Desde entonces creció su fama, extendiéndose por todo el país.

Por desgracia, ocurrió que al zar se le perdió su anillo nupcial, y por más que lo buscaron por todas partes no lo pudieron encontrar.

Entonces el zar mandó llamar al adivino, dando orden de que lo trajesen a su palacio lo más pronto posible. Los mensajeros, llegados al pueblo, cogieron al campesino, lo sentaron en un coche y lo llevaron a la capital. Escarabajo, con gran miedo, pensaba así:

"Ha llegado la hora de mi perdición. ¿Cómo podré adivinar dónde está el anillo? Se encolerizará el zar y me expulsarán del país o mandará que me maten".

Lo llevaron ante el zar, y éste le dijo:

—¡Hola, amigo! Si adivinas dónde se halla mi anillo te recompensaré bien; pero si no haré que te corten la cabeza.

Y ordenó que le encerrasen en una habitación separada, diciendo a sus servidores:

—Que le dejen solo para que medite toda la noche y me dé la contestación mañana temprano.

Le llevaron a una habitación y le dejaron allí solo.

El campesino se sentó en una silla y pensó para sus adentros: "¿Qué contestación daré al zar? Será mejor

# EL ADIVINO

Por AFANASIEV

que espere la llegada de la noche y me escape; apenas los gallos canten tres veces huiré de aquí".

El anillo del zar había sido robado por tres servidores de palacio; el uno era lacayo, el otro cocinero, y el tercero cochero. Hablaron los tres entre sí, diciendo:

—¿Qué haremos? Si este adivino sabe que somos nosotros los que hemos robado el anillo,

nos condenarán a muerte. Lo mejor será ir a escuchar a la puerta de su habitación; si no dice nada, tampoco lo diremos nosotros; pero si nos reconoce por ladrones, no hay más remedio que rogarle que nos no denuncie al zar.

Así lo acordaron, y el lacayo se fué a escuchar a la puerta. De pronto se oyó por primera vez el canto del gallo, y el campesino exclamó:

—¡Gracias a Dios! Ya está uno; hay que esperar a otros dos.

Al lacayo se le paralizó el corazón de miedo. Acudió a sus compañeros, diciéndoles:

—¡Oh amigos, me ha reconocido! Apenas me acerqué a la puerta, exclamó: "Ya está uno; hay que esperar a los otros dos".

—Espera, ahora iré yo — dijo el cochero; y se fué a escuchar a la puerta.

En aquel momento los gallos cantaron por segunda vez, y el campesino dijo:

—¡Gracias a Dios! Ya están dos; hay que esperar sólo al tercero.

El cochero llegó junto a sus compañeros y les dijo:

—¡Oh amigos, también me ha reconocido!

Entonces el cocinero les propuso:

—Si me reconoce también, iremos todos, nos echaremos a sus pies y le rogaremos que no nos denuncie y no cause nuestra perdición.

Los tres se dirigieron hacia la habitación, y el cocinero se acercó a la puerta para escuchar. De pronto cantaron los gallos por tercera vez, y el campesino, persignándose, exclamó:

—¡Gracias a Dios! ¡Ya están los tres!

Y se lanzó hacia la puerta con la intención de huir del palacio; pero los ladrones salieron a su encuentro y se echaron a sus plantas, suplicándole:

—Nuestras vidas están en tus manos. No nos pierda; no nos denuncies al zar. Aquí tienes el anillo.

—Bueno; por esta vez os perdono — contestó el adivino.

Tomó el anillo, levantó una plancha del suelo y lo escondió debajo.

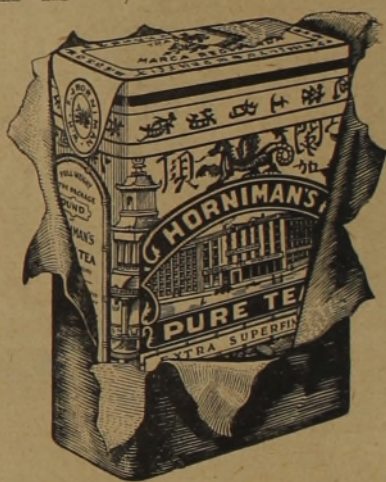






**Compre  
buen te,  
pero  
hágallo  
bien**

En seguida que hierva el agua, se enjuaga la tetera. Luego se pone una cucharadita de te en ella, por cada taza que se necesite. Se deja reposar seis o siete minutos, cerca del calor o cubriéndola con un cubretetera. También es conveniente enjuagar las tazas con agua caliente. Se llenan éstas de te, agregándole como medio dedo de leche cruda. Si se le agrega un poquito de crema de leche, resulta delicioso.



# **TE HORNIMAN**

**DE VENTA MUNDIAL DESDE HACE 102 AÑOS**



# ENLACES



Srta. Ofelia Bocking Arrosa  
que contrajo enlace con el  
Sr. Alejandro Díaz Aznares



Srta. Elena Antunez Saravia  
que celebró sus esponsales  
con el Dr. Solís Otero Roca.







Miembros de la Sociedad Geográfica de los Estados Unidos que realizan una jira por Sud América en misión científica, a su llegada a nuestro país

En el Liceo Rodó, se llevó a cabo una emotiva ceremonia con motivo de la entrega de una Bandera Nacional que los estudiantes secundarios de Rosario de Santa Fe (R. A.) obsequiaron a sus colegas uruguayos



En la Escuela Bolívar se realizó una interesante fiesta con motivo de la Independencia, a la que asistieron las autoridades escolares, alcanzando el acto grandes relieves



## NOTAS DIVERSAS



Los miembros de la colectividad suiza de Montevideo se reunieron en un escape de confraternidad festejando el aniversario patrio de su país

En la casa del Estudiante se realizó una interesante reunión literaria en honor de la poetisa centroamericana, Sra. Alice Larde de Venturino, algunos de cuyos poemas fueron recitados. La poetisa salvadoreña rodeada por algunos prestigiosos intelectuales que asistieron a la reunión



La Federación de la Juventud Católica del Uruguay realizó en el salón de actos públicos de la Universidad un homenaje recordatorio a la memoria del Padre Antonio Castro S. J.

En la residencia de los esposos Bernasconi fue ofrecida una interesante fiesta en honor de su hija Tota con motivo de su cumpleaños. Numerosas amistades concurren a cumplimentarla



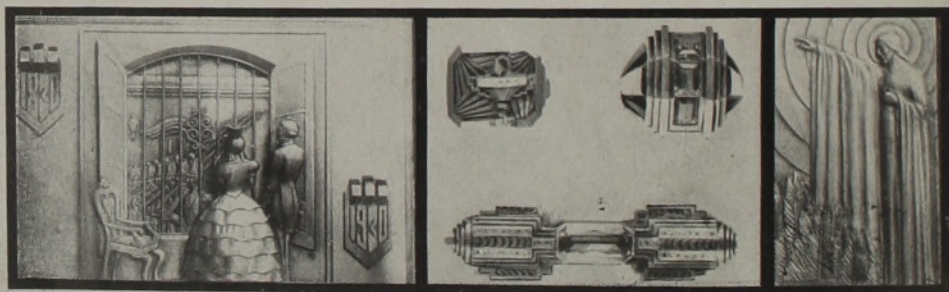


## NOTAS DEL MOMENTO



El eminente profesor de Derecho Penal y Procesal de la Universidad de Madrid, Dr. Giménez de Azúa, que pronunció una interesante conferencia sobre temas de su especialidad en el salón de actos públicos de la Universidad, acompañado por el decano de la Facultad de Derecho, Dr. Irueta Goyena, momentos antes de la brillante disertación que fué muy aplaudida.

Abajo: En los salones de exposición de la casa Moretti Catelli y Mazzuchelli, se ha exhibido una notable colección de joyas, realizadas por el distinguido orfebre Sr. J. Mosera, quien aparece en nuestra fotografía rodeado por un grupo de personas que asistieron a la inauguración. — Más abajo reproducimos algunas de las hermosas realizaciones del Sr. Mosera que han sido justamente elogiadas por el numeroso público que visitó la exposición.



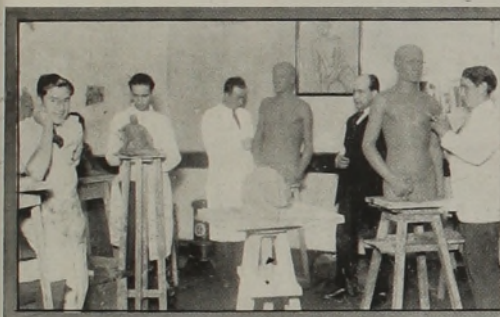
Izquierda: Tapa de cofre para joyas, en bronce, notable realización que llamó grandemente la atención. — Centro: Anillos y prendedor en oro y piedras preciosas, delicado trabajo de orfebrería en el que se evidencia el temperamento, y buen gusto del artista. — Derecha: Plaqueta en bronce finamente estilizada, una de las obras más interesantes de la exposición del Sr. Mosera.



## LA OBRA DEL CIRCULO DE BELLAS ARTES



Curso libre de modelo desnudo. Grupo de alumnos realizando croquis del natural. Estos cursos se han inaugurado recientemente



Curso de pintura a cargo del Sr. Domingo Bazurro



Curso de escultura, que dirige el Sr. Severino Posse



Curso nocturno de dibujos y pinturas cuya dirección ejerce el Sr. Guillermo Laborde



# TEATROS, CONCIERTOS Y DECLAMACIONES



Germaine Rouer, inteligente actriz, poseedora de un temperamento ductil y de notables aptitudes escénicas, que integra el elenco francés del Teatro 18 de Julio

Abajo: Victor Francen, el notable primer actor de la compañía francesa de dramas y comedias, que actúa en el teatro 18 de Julio. Es a la vez que excelente actor, autor de varias obras teatrales de gran mérito



Suzanne Nivette cuyas notables condiciones artísticas podrá apreciar el público del teatro 18 de Julio, pues tendrá a su cargo junto con Germaine Rouer los primeros papeles femeninos



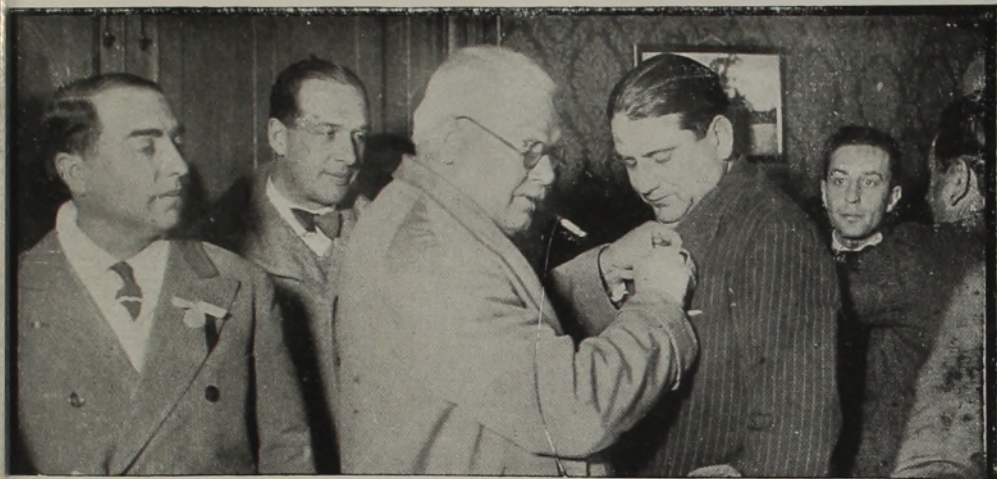
Abajo: Emma Basile Vitale la conocida declamadora argentina que ofreció el sábado pasado un interesante recital poético en el salón de actos de la Universidad

Abajo: Esther Bizzozero, joven e inteligente pianista uruguaya que dará próximamente una serie de conciertos prestigiados por el Comité Centenario





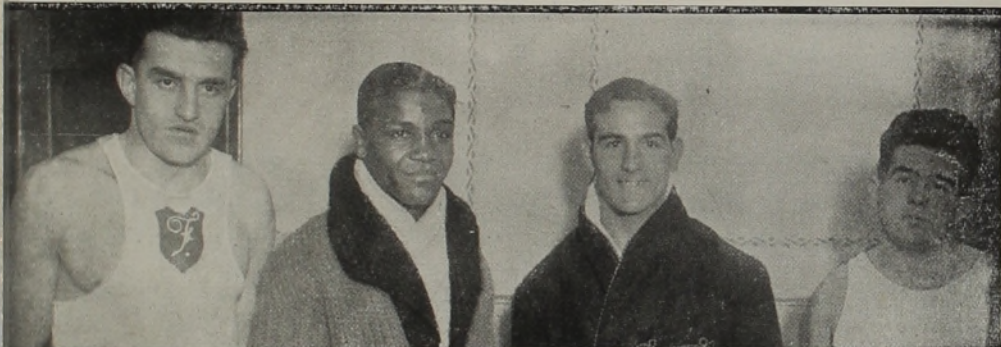
## Como la Comuna de Montevideo homenajeo a los Delegados Argentinos



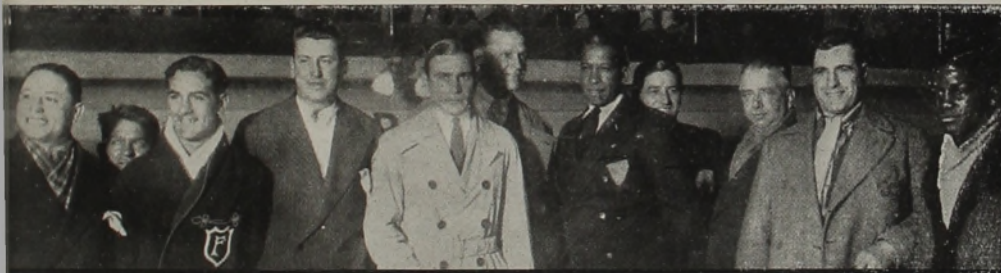
Así, en esta forma, la Comuna de Montevideo, por intermedio de su presidente doctor Polleri, homenajeo a los delegados y a los jugadores argentinos que intervinieron en el último Campeonato de Football. Así fraternalmente unidos los hijos de la Capital Argentina y los hijos de Montevideo, estuvieron departiendo amigablemente cambiándose saludos cordialísimos en ese momento en que el doctor Polleri, colocaba en el pecho de aquellos una medalla de oro. Más tarde, pocas horas, después, las gentilezas de nuestro Municipio, fueron olvidadas como fueron olvidados los saludos cariñosos del pueblo uruguayo, que tuvo, que tiene, que tendrá siempre el más profundo afecto por la gran nación Americana. — Luego, los mismos que hicieron protestas de amistad, en aquellas horas cordiales, fueron los mismos, que vieron aquí, gestos agrios, agresiones, insultos.

Es un fenómeno de transformación espiritual que jamás llegaremos a comprender.

## MANUEL ESMORIS Y ANSELMO CASERES HICIERON MATCH DRAW



Anselmo Casares (argentino) y Manuel Esmoris (uruguayo), que después de apurar diez rounds, dividieron los honores del triunfo. A nuestro juicio Casares impresionó algo mejor



En el ring del Stadium Uruguay fueron presentados el sábado algunos de los campeones mundiales de Foot-ball que aparecen en la presente fotografía en compañía de Esmoris, Casares, el ex campeón sudamericano Angel Rodríguez, Leonardo Sesé, el masajista Greco y otros, siendo todos ellos ovacionados





Equipo de Peñarol que apenas consiguió empatar con el Hakoah, demostrando sus jugadores hallarse fuera de estado

Centro arriba: Los capitanes de ambos cuadros se saludan cambiando sendos obsequios

Abajo: Una jugada en el centro del field. El estado de la cancha contribuyo a que las acciones fueran destucidas.





# AROL DIVIDIO HONORES CON EL HAKOAH



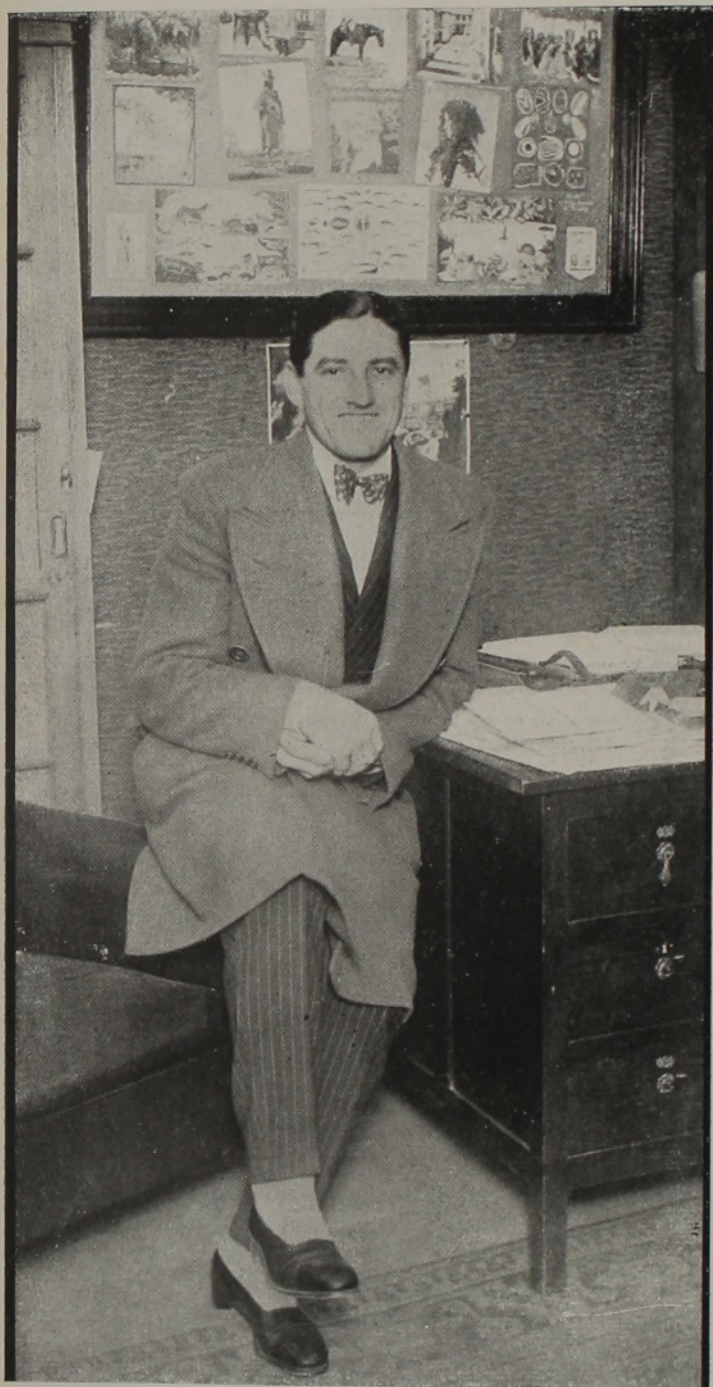
Team del Hakoah que impresionó favorablemente, demostrando poseer mejor juego que los americanos que concurren al Campeonato Mundial, pero que ha de ser fácilmente derrotado por un cuadro medianamente entrenado.

Centro abajo: Anselmo en una de sus características jugadas

Abajo: Los jugadores y delegados del club americano Hakoah, al pie del monumento de Artigas en cuyo basamento depositaron una corona de flores







## LA "HORMIGA" DEL CAMPEONATO

Pasados los momentos de efervescencia en que la gente baraja sin mayor tino los nombres y actuación de los jugadores, cuando ya sereno se repasa mentalmente la performance de nuestros campeones, aparece una figura que es sin duda la del player uruguayo que más bregó para conseguir la victoria.

Nos referimos al vasquito Cea, el bravo insider izquierdo, cuyo juego puede resultar deslucido pero no hay duda de que redundará en directo beneficio para su equipo. En efecto él se lanza a retaguardia a buscar la pelota, se corre adelante, busca la manera de descolocar al half y abrir la defensa para hacer el pase al winger o al centre-forward y de ese modo aunque el gestor de la jugada haya sido él, rara vez la remata. No es un jugador personal sino de conjunto. Por eso su labor exenta de jugadas espectaculares no se hace tan visible. Es a no dudarlo la "hormiga" del Campeonato; mejor dicho de los tres campeonatos, pues en la dos olimpiadas no dejó tampoco de jugar un solo partido con esa su labor intensa y efectiva.

Pedro Cea, el scorer del cuadro uruguayo que se adjudicó el Campeonato Mundial de Football



Alberto Supicci

en nuestra casa

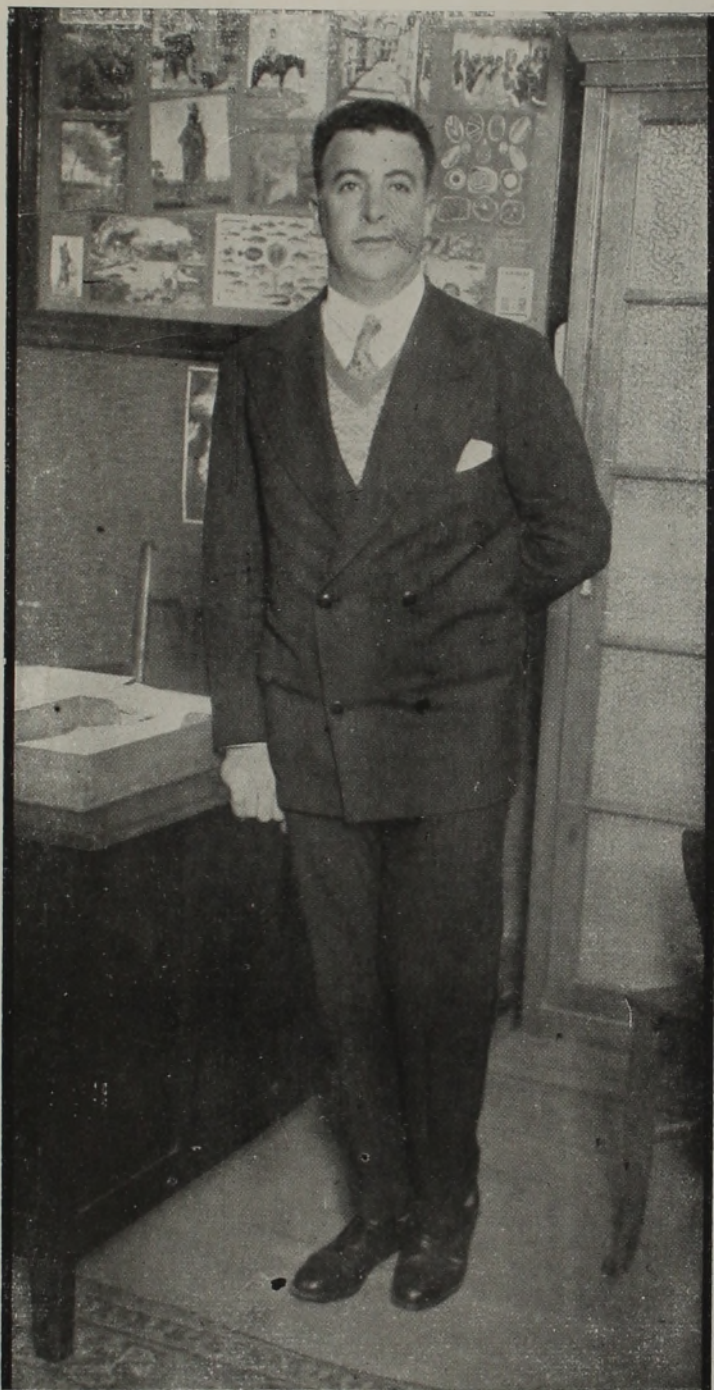
No basta con tener un conjunto de hombres que individualmente posean valores destacados, — nos dijo — es necesario además armonizar su acción para que de éste modo gane en eficiencia el equipo; es necesario que cada uno de ellos esté en condiciones de rendir el máximo de sus facultades con un mínimo de esfuerzo pues no hay beneficio alguno en reunir magníficos eleven que solo son incapaz de jugar diez minutos en gran tren para caer luego agotado por el prematuro desgaste de energías.

En el caso del Campeonato Mundial hubo que salvar dificultades considerables para obtener el resultado deseado.

En primer lugar la falta de tiempo para coordinar un plan de entrenamiento; enseñar las modalidades individuales de algunos jugadores que no que corregir para obtener armonía del cuadro, los regímenes alimenticios distintos de unos y otros players y los ejercicios gimnásticos que debían hacerse individuales en muchos casos por requerirlo así las diferencias constitucionales de cada jugador.

Pero al fin hemos triunfado y esta es la mayor recompensa que pude soñar; ver colmados los afanes, contemplando la bandera uruguaya izada en la Torre de los Homenajes

Alberto Supicci entrenador del equipo uruguayo que conquistó el Campeonato Mundial de Football





## LORENZO FERNANDEZ EN LA INTIMIDAD



Pocos de nuestros lectores asociarán al Lorenzo Fernández que aparece en esta fotografía, deleitándose con un trozo de buena música, junto a su gentil esposa, con el otro rudo y valiente de los campos de juego; con el hombre de acero que mantiene íntegra la moral de su cuadro prodigándose en jugadas enérgicas y emotivas. Y sin embargo aquí lo tenemos a pocos días de finalizado el gran torneo, en pleno éxtasis musical

Mr. Fischer el tesorero de la F. I. F. A. y Saucedo el juez boliviano que actuó de linesman en el partido Uruguay-Argentina, contemplando como la bandera uruguaya, asciende majestuosa al tope del mástil de la Torre de los Homenajes. Y la justicia del triunfo uruguayo se refleja en la satisfacción con que estos dos hombres, neutrales en la contienda, ven agitarse al viento de la tarde la enseña de los vencedores.

Como anunciamos en otro lugar el aumento incansante de pedidos nos obliga a postergar para el número próximo la publicación del gran suplemento en colores con los tres cuadros vencedores de Colombes, Amsterdam y Montevideo

Haga reservar su ejemplar con anticipación





## LA CHIVA DEL PRADO PERSONAJE DE ACTUALIDAD

No tenemos intención de prodigar-  
os un autobombo pero es innegable  
que la chiva del Prado ha llegado a  
ser un personaje popular. Su silueta  
empática hizo su aparición por pri-  
mera vez en nuestras páginas y desde  
entonces no ha dejado de proporcio-  
narnos abundante material. Ella ha  
sido la encargada de transmitirnos  
muchos de los dimes y diretes de la  
concentración y fué convirtiéndose  
poco a poco en una figura esencialí-  
sima e irremplazable de nuestro am-  
biente foot-ballístico.

Nosotros la erigimos en mascota del  
equipo celeste y a fe que no nos fa-  
lló el simpático animalito.

Así lo ha comprendido el vasco Cea  
que nos rogó lo acompañásemos has-  
ta el Prado a fin de dar las gracias  
personalmente a la original mascota.



No nos negamos a su pedido y mo-  
mentos después nuestro chasirete pu-  
do obtener la fotografía que figura en  
el ángulo superior de ésta página, en  
que aparece Cea saludando a la chi-  
va la que agradece emocionada el sim-  
pático gesto.

En la nota gráfica que cierra la  
página, la vemos admirando la nota-  
ble carátula de nuestro número ante-  
rior. Su juicio crítico nos dejó satis-  
fechos. Nos rezongó un poco sin em-  
bargo porque dice que en nuestras  
crónicas deportivas le hicimos decir  
algunas cosas que no eran del todo  
exactas. Pero se conformó cuando le  
advertimos que la culpa era suya por  
su pésima caligrafía.

Al despedirnos, nos juró solemne-  
mente que seguirá otorgándonos la  
exclusividad de sus datos. Nuestros  
lectores de enhorabuena



## IRIARTE LA REVELACION DEL CAMPEONATO



Evaristo resultó impotente por momentos para detenerlo y la velocidad fantástica del puntero canario hizo que todas sus cargas entrañaran gran peligro para la valla argentina.

Una de sus rápidas cortadas fue rematada por un potente shot que venció a Botasso sancionando el tercer goal uruguayo y con él la victoria de nuestro equipo.

En nuestra primera fotografía lo vemos en la intimidad, acompañado por su madre y dos hermanitos.

En la segunda foto acaba de marcar el goal del triunfo y es fácilmente perceptible su júbilo.



El wing izquierdo de Racing era poco menos que desconocido antes del Campeonato.

Militante en un equipo de intermedia, nadie se explicaba su inclusión en el cuadro seleccionado. Y sin embargo ha sido sin duda el hombre que más ha justificado su intervención en las justas internacionales. Fué mejorando su actuación partido a partido hasta producir su mejor performance frente a los argentinos a pesar de tener ante él a uno de los halves más eficientes del Río de la Plata.

## DESPUES DEL PARTIDO FINAL



Abajo: Gestido el caballeresco half uruguayo al finalizar el memorable partido con los argentinos, es curado de una lesión sufrida en el rostro.



Tracey, el excelente jugador americano a pesar de la lesión sufrida en el match con los argentinos no parece haber perdido su clásico buen humor. Por lo menos al llegar al puerto, dispuesto a embarcarse de vuelta a los patrios lares, se prodiga en una amplia y cordial sonrisa.

Abajo: En su lecho de dolor, Gómez el buen delantero boliviano, recibe la visita de Castro. Aunque el jugador del altiplano tiene todavía para un buen rato su buen humor no parece haberse resentido por la forzada inmovilidad y los dolores soportados. Y en cuanto a sus simpatías por los campeones mundiales, la cinta prendida a los barrotes de su cama, es más que sincero testimonio.





Como aparecen ahora los jugadores de la otra banda a los ojos de los diarios porteños



Es lamentable, pero es así, que el afán excesivo de justificar una franca derrota haya llevado a los diarios y dirigentes argentinos al extremo de atribuir a los jugadores de su país, una debilidad que no tienen. En la fotografía que publicamos y que imaginó el espíritu travieso de nuestro

director artístico, aparece el equipo argentino, tal como lo ven aquellos "generosos" deportistas que por no decir lo verdadero, dejan a los once jugadores como once damas.

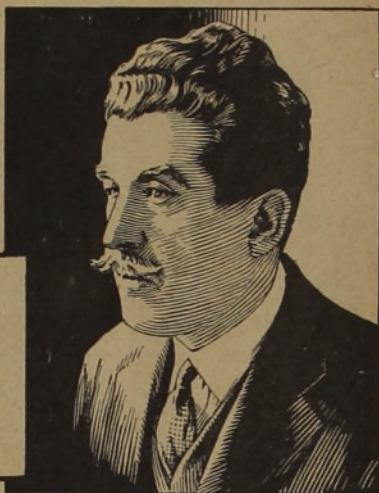
# "Palmolive es el jabón que limpia completamente el cutis

...y al mismo tiempo revela su hermosura natural."

dice el célebre

**LEON DESFOSSÉ**

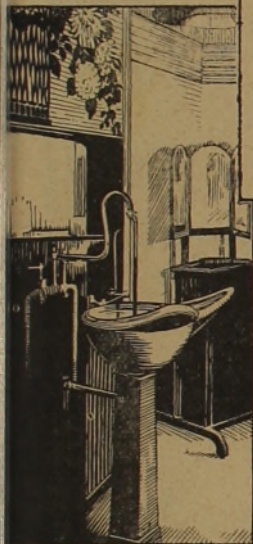
—uno de los más conocidos especialistas parisienses de belleza.



"La eficacia del Palmolive reside en su mezcla única de los aceites de palma y oliva, que limpian y suavizan la cara y al mismo tiempo descubren el color natural del semblante."

*Leon Desfosse*

Los aceites cosméticos de este famoso jabón para la cara son su mejor protección contra los peligros que amenazan la belleza del cutis en la vida moderna.



Desfosse tiene un salón singular para damas en París... piso de mosaico y paredes de mármol que prestan un ambiente de suprema elegancia.



Considere la importancia que reviste este consejo profesional: Más de 19.800 especialistas en belleza recomiendan Palmolive.

## Los jabones ordinarios no son iguales

Cuidese de usar jabones ordinarios, hechos de grasas, coloreados artificialmente o fuertemente perfumados; pueden ser dañinos, y el experimento es peligroso. Palmolive no está compuesto de otros aceites que no sean los de palma y oliva, que son los que le dan ese color verde natural, haciendo innecesario agregar perfumes penetrantes.

"La piel tiene que ser muy bien lavada, pero debe emplearse un jabón que rinda los mayores beneficios con el mínimo de inconvenientes"; esto lo aconseja el gran Desfosse. Los jabones ordinarios pueden ser irritantes. No debe usted hacer experimentos cuando es tan fácil adquirir Palmolive. Millares de personas lo usan también para el baño.

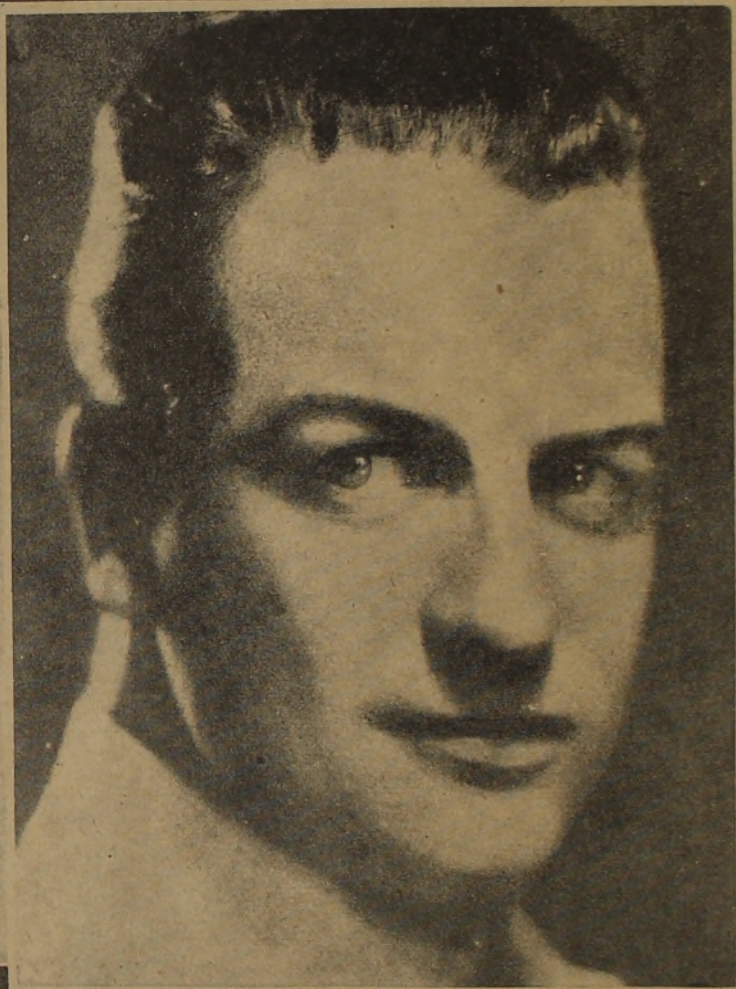
Usted hallará que este jabón protege el cutis y es suavizante. Los más grandes especialistas en belleza del mundo lo aconsejan. Pruebe Palmolive y comprenderá por qué. Insista en la marca Palmolive. Exija la envoltura verde con la faja negra.

Desfosse no es el único que sostiene que los aceites de palma y oliva de este jabón tonifican el cutis. Hoy día, 18,900 expertos en belleza de todo el mundo recomiendan el jabón Palmolive.

# JABON PALMOLIVE



# Cinematográficas



## REGINALD DENNY

Nació en Inglaterra el 20 de noviembre de 1891, hizo su debut en las tablas a los seis años, y a los 17 era el primer galán joven del teatro inglés. Su afición a los deportes, especialmente al pugilismo, lo desvió por algún tiempo de su carrera artística, pero no tardó en volver a ella, su amor a la música y su buena voz de barítono le abrieron las puertas de la comedia musical. Se casó en la India con Irene Haisman, primera actriz de su compañía. Luego vino a Estados Unidos y se dedicó al cine. Entre sus numerosas películas recordamos "Ay doctor!", "El libertino", "El traje de etiqueta", etc.

## CORRESPONDENCIA

**Carlos A.** — Las direcciones particulares no se las puedo dar por que las desconozco, pero Vd. será igualmente atendido si le escribe. First National Studios Burbank Calif.

**Curiosilla.** — Mona Maris trabajó en "El Romance de Río Grande" hizo el papel de Manuelita. Es argentina. Marion Davies está en los talleres Metro Goldwyn Mayer.

**Yo.** — La dirección de Paramount Studios es 5451 Marathon Lt. Holly. Calif.

**Cinema.** — En "la letra escarlata" y "Jerusalén" trabajó el actor sueco Lars Hanson. A. Ben Lyon puede escribirle a Metrophtan Studios 1040 Las Palmas Av. Hollywood Cal

**Marafatita.** — Greta nació en Stocolmo, Suecia 1905, su verdadero nombre es Greta Gustafson.

**Hood.** — Natalie Talmage es la esposa del cómico Buster Keaton.

**Me gusta el cine.** — Al Jolson interprete principal de "el cantor de Jazz" nació el 26 de mayo de 1886. Le recomiendo su última producción "El cantor de Jazz" que se estrena en el Ariel, es la historia de su vida, y a Vd. que le agradien tanto las películas originales estoy seguro que no dejara de interesarse.

**Cúpido.** — Jeanette Mac Donald es la artista de esa película. Tiene ésta delicada mujer además de sus gracias, una voz encantadora que la hace destacarse de las otras artistas.

**Cordobesa.** — Ruardo es casado con Alma Rubens La dirección es First National Studios Burlank Calif.

## EL ADIVINO

Cont. de la pág. 17.

Por la mañana el zar, despertándose, hizo venir al adivino y le preguntó:

—¿Has pensado bastante?

—Sí, y ya sé dónde se halla el anillo. Se te ha caído, y rodando se ha metido debajo de esta plancha.

Quitaron la plancha y sacaron de allí el anillo. El zar recompensó generosamente a nuestro adivino, ordenó que le diesen de comer y beber y se fue a dar una vuelta por el jardín.

Cuando paseaba por una vereda, vió un escarabajo, lo cogió y volvió a palacio.

—Oye — dijo al campesino: — si eres adivino, tienes que adivinar qué es lo que tengo encerrado en mi puño.

El campesino se asustó y murmuró entre dientes:

—Escarabajo, ahora si que estás cogido por la mano poderosa del zar.

—¡Es verdad! ¡Has acertado! — exclamó el zar.

Y dándole aún más dinero le dejó irse a su casa colmado de honores.

## LAS AVENTURAS DE NENA

Después del baile

Gracias a la CREMA HINDS



La Crema Hinds hace que los polvos peguen parejo y bien, dando al rostro la aterciopelada suavidad del durazno... y esto apresura el matrimonio



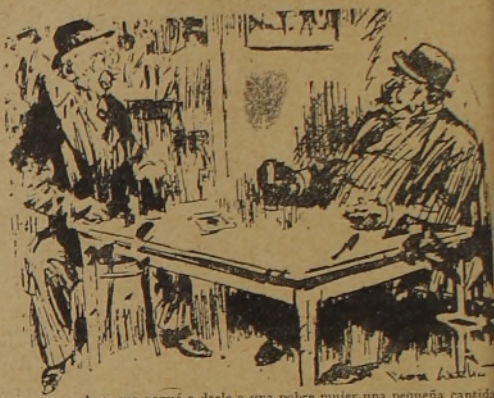


# PAGINA DE LOS CHISTES

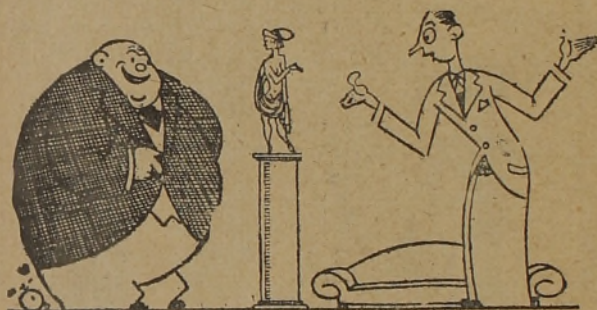
INFLUENCIA DEL ARTE



—A su marido de usted le veo casi todas las noches en la zarzuela, pero debe cuidarse, porque ahora tiene una tos muy rara.  
—Ya lo sé. Desde que ha oído la "Walkyria" tose en alemán.



—Ayer me negué a darle a una pobre mujer una pequeña cantidad de dinero que me pedía; y no he podido dormir, y toda la noche estuve oyendo su voz que seguía pidiendo.  
—¿Qué conciencia más tierna! ¿Y quién es esa señora?  
—Mi mujer.



—Hermosa estatua! ¿Es Andrómaca?  
—No, señor; es griega.



—¿Así que es una excelente película? Pues me sorprende verla salir todas las noches.  
—Bueno; y no tiene nada de particular que salgan de noche las estrellas.

¿DE CUAL?



—Mamá; ¿puedo comerme otro huevo para terminar esta sal?



—Deseo unas medias, color carne.  
—¿Congelada o fresca?



## A CAPTURA DEL PERDON

Cont. de la pág. 13.

... dado vueltas, desorientado, y apenas se había separado un poco del primitivo refugio. Corrió a esconderse de nuevo entre las altas zarzas que enmarcaban las riberas, y allí permaneció entecido, esperando otra noche para ir, embotadas sus sensaciones en el tупor que le invadía.

Durante todo el día volvió a sentir sobre, un cansancio horrible, y cuando nueva noche tendió desde el cielo su onda de campaña con lonas negras y frías, tornó a beber y se sintió mejor minando, sin saber adónde, ya hacía rás, según los rumores que le parecían nír a su encuentro. Tropezó y cayó, se sintió desfallecer, como si fuera a orir con una angustia que le ataba i pies y le martilleaba las sienes.

Topó así con las paredes de una ca- humilde y obscura en medio de aque- soledad, y le pareció que se le acaba- n las fuerzas. Y, arrojándolo todo, decidió a pedir auxilio, antes que orir a la intemperie de la noche:

—¡Abrid, por favor! ¡Un caminante fermo que se muere!

### VII

No tuvo tiempo más que para es- ngular un grito de horror. Abierta puerta, apareció en ella Mariconcha, ortada en la luz, con un niño en azos, lívida, enlutada, como una pena siente e invencible.

Ahogó también ella, al reconocer a mún, una exclamación de espanto y dolor, y se quedó mirándole a pun- de gritar de nuevo:

—¡Por Dios! ¡Me muero!... ¡No edo más! No creí que este fuese tu lino!

Entró, sin embargo, en un impulso rá- o. Había oído pasos que se acerca- i ligeros, y pudo en él más que el rror de la escena, el ansia de vida y ertad, y, allá adentro, cayó cerca de lumbre, acurrucado como una fiera rralada y vencida.

—¡Por Dios, no me descubras...! ¡ame huir después... Son tu padre a guardia civil.

...o había adivinado y se apretujaba tra sí mismo, mirando con angustia quella mujer, a la que había malo- do a un tiempo el bienestar y el or.

En la puerta del molino hablaban ya buscadores, demandando el parade- del culpable.

—Hemos oído sus voces llamando a a puerta... Le buscábamos por los ondrijos del río... Es él... el que ó a tu marido... ¿Por dónde ha do?

Cont. en la pág. 41.

## PROTÉJASE AHORA contra las enfermedades del invierno

La historia de cada invierno con muchas perso- nas es una serie de resfríos, catarras, gripe, etc. y cada año se somete el organismo a trastor- nos que minan la salud general para el futuro.

No espere a enfermarse esta temporada. Más bien **anticípese** a la estación del mal tiempo y acumule un fondo de reserva forti- ficando su organismo **desde ahora** con la Emulsión de Scott. Su efecto tónico nutritivo ayudará las fuerzas de resistencia.



## EMULSIÓN de SCOTT

## Banco Popular del Uruguay

FUNDADO EN JULIO DE 1902

28 años de existencia

Capital: \$ 3.000.000.00

Reserva: " 519.105.80

Acuerda préstamos A PAGAR POR MENSUALIDADES en con- diciones ventajosas efectúa cobranza de alquileres, mediante el pago de una pequeña comisión. Administra terrenos vendidos a plazos, etc. Y toda otra clase de operaciones Bancarias. Recibe en Caja de Aho- rros y Aicancias, depósitos hasta tres mil pesos ABONANDO EL INTERES ANUAL DEL 6 %.

Directorio: Presidente: Francisco E. Graffigna; Vice Presidente: Dr. Pedro Ricci; Secretario: Julio C. Roselló; Vocal: Antonio Raffo; Vocal: Arturo G. Strauch; Vocal: Carlos M. Percovich; Director- Gerente: Carlos Zaffaroni.

Casa CENTRAL

25 de MAYO - esq. Zabala

Agencia Goes

Avda. Gral Flores 2381 - 2383.



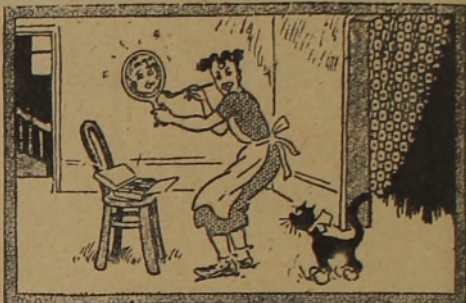
# Juanita <la Lista>

LA SIRVIENTA MAS HABILIDOSA  
DEL MUNDO

## CONVERTIDA EN HECHICERA



1. Nuestra amiga Juanita la Lista ha entrado al servicio de una dama a la moderna. Tengo el gusto de presentarles a la señora Calixta Espantoso. ¿Qué tal? En este fausto día doña Calixta celebraba su onomástico — como ella era cursi — no tenía día de santo, sino onomástico. Después de afetarse la mar...



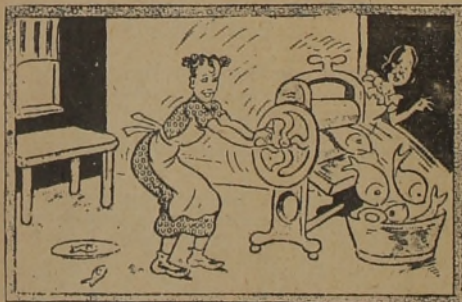
2. ...el espejo la espantó. — "No se le dé na, señorita", dijo la Lista, "su espejo está embrujado... le voy a traer el mío". En un periquete, Juanita, que era una gran artista, pintó en su espejo un rostro de pimpolla linda, atrayente. — "Con esto voy a dejar felicitá a la señora, en la de no se va a poner ¡uf! ¡pa qué hablar!"



3. ¿Se la pegó la dama del onomástico! — "Juanita, eres una hechicera... te quintuplico el sueldo...; tu espejo es el espejo de la verídica verdad...; estoy fascinadora..." Doña Calixta estuvo a punto de morir del corazón o de rotor de exclamaciones. — "Di tú, Juanita, la cifra; estoy dispuesta a quedarmen con esto".



4. Juanita por toda respuesta, se fué a la cocina. — "Se ha güerto grínza la señorita; no entiendo su gerikonza", murmuró. En seguida se dispuso a preparar el pescado. — "Pero estas son lagartijas", exclamó. Doña Calixta, que venía a hacer otra consulta a la hechicera, se quedó fría al ver los míseros pescaditos.



5. — "Tengo una i-d-e-a, déjeme no más, señorita, no se le vaya a descomponer la sangre". Juanita la Lista corrió las lagartijas y las fué pasando, una por una, por la máquina de aplanchar. Cuando doña Calixta volvió a asomar la cabeza por la cocina, vió como su sirvienta, convertida en hechicera, transformaba los pescaditos.



6. Así fué como a la hora del banquete, Juanita presentó a los invitados una fuente de enormes truchas en vez de las sardinillas que le mandó el pescador. Los dientes de doña Calixta Espantoso salieron de su hermoso e inmenso estuche para celebrar la gran idea de Juanita. El banquete terminó con vivas a Calixta y a Juanita.



El 12.º Concurso de Disfraces Infantiles organizado por MUNDO URUGUAYO y la Foto Faig.

Comunicamos a nuestros lectores que el jurado especial encargado de dictaminar en el Concurso arriba citado ha emitido ya su fallo.

En uno de nuestros próximos números publicaremos las fotografías y nombres de los niños premiados.

Nos es grato consignar que el éxito de este Concurso ha superado todas las previsiones, poniendo de relieve el interés con que el público lo ha contemplado.

## LA CAPUTRA DEL PERDON

Cont. de la pág. 39.

Y he aquí de lo que es capaz la nobleza cristiana cuando quiere sublimar un sacrificio y una abnegación. Aquella mujer, que tenía cerca al que la había llenado de luto y de sangre, por quien el corazón vestía siempre de recuerdos tristes, aún tuvo el gesto de extender un brazo y señalar en la noche un camino imaginario:

—¡Por allí, por allí! ¡Corran a ver si le alcanzan! Iba con el castigo de Dios, porque no olvidará nunca que yo le he visto...

Después se acercó orgulloso y fiero a Ramón:

—He cumplido la caridad por la ley de Dios...; pero vete en seguida, porque no respondo...; ¡Sal de esta casa y huye! Por mí, que te aborrezco, y por éste, que no podrá nunca, por culpa tuva, decir a ningún hombre ¡padre!...

Y fué entonces cuando Ramón, mirando a aquel niño inocente, que le clavaba, huérfano, los ojos tranquilos, bajó la cabeza, salió del molino y, caminando al pueblo, se entregó a la justicia.

Antonio REYES HUERTAS.

## ANECDOTA

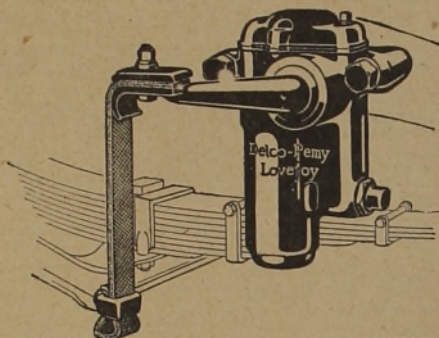
### UN CONSEJO DE BARROS LUCO

El ex presidente de Chile, doctor Barros Luco, hombre de exquisita cultura intelectual, es un fino maestro de ironía.

Cierta vez, fué a visitarle el ministro argentino, doctor Lorenzo Anadón. Empeñado éste en el establecimiento de un

# Delco-Remy Lovejoy

AMORTIGUADORES HIDRÁULICOS



El máximun de comodidad se obtiene en un automóvil cuando se le equipa con un juego de los famosos Amortiguadores Hidráulicos "LOVEJOY". — Se eliminan los saltos violentos, el cabeceo producido por los pozos y depresiones en los caminos, proporcionando al coche una **ESTABILIDAD ABSOLUTA**, pues suprime los balances laterales que muchas veces conducen a peligrosos riesgos. A cualquier velocidad que se marche, siempre se tendrá al coche bajo el control seguro del que lo maneja. Evita a la vez grandes gastos de reparaciones por los desperfectos que se producen con el andar violento.

**SOLICITE ESTOS AMORTIGUADORES A LAS CASAS DEL RAMO EN TODO EL PAIS Y EN CASO DE NO HALLARLO, ESCRIBA A SUS**

Distribuidores para el Uruguay:

**CLERICETTI & BARRELLA**  
RINCON, 729

MONTEVIDEO

lipotético tratado comercial entre ambos países, iba a manifestarle la situación violenta en que se colocaba, a raíz de la demora harto prolongada que sufría la sanción de dicho tratado...

—Doctor, — le dijo: Estoy seriamente comprometido. Hay promesas de por medio que no puedo eludir... Los intereses vitivinícolas de San Juan y de

Mendoza, solo aguardan ese convenio, para zanjar dificultades que se oponen a su prosperidad. Ahora tengo que ir a Buenos Aires y mucho temo que de paso se me hagan manifestaciones hostiles...

—Vea doctor, — le contestó Barros Luco: váyase por el Estrecho.



# Mundo Uruguayo Sport

DIARIO DE TODA HORA  
Año I — Núm. 11

UNICO "DIARIO" QUE SALE UNA VEZ POR SEMANA  
CON CADA EJEMPLAR SE OBSEQUIA UNA REVISTA

APARECE LOS JUEVES  
Precio \$ 0.07

## Noticia Bomba

### OTRA RUPTURA

Especial para MUNDO  
URUGUAYO Sport.

Buenos Aires, 13 de Julio.  
— La Federación Argentina de bolita al ufante, reunida en sesión plenaria con asistencia de los delegados de las 5 ligas afiliadas del interior, después de escuchar las declaraciones de los señores Rouquette, Albarellos, Agnelli y Uhart, y teniendo en cuenta que se trata de cuatro perfectos "caballeros", incapaces de pronunciar una falsedad, resolvió.

1.º Condenar energicamente los bochornosos sucesos ocurridos en el Estadio Centenario de Montevideo con ocasión de la final del Campeonato del Mundo pues solo en un país intulto y salvaje como es el Uruguay se concibe que el público aplaudiese a los argentinos aún cuando iban ganando dos a uno.

2.º Hacer constar la profunda indignación con que ésta Federación ha contemplado las atenciones de que han sido objeto los jugadores y delegados argentinos de parte de las autoridades y el pueblo uruguayo.

3.º Visto lo que antecede y teniendo como prueba fehaciente de éstos vejámenes, las lágrimas derramadas por los angelicales delegados argentinos, la Federación Argentina de bolita al ufante, decide hacer suya la declaración de la Asociación Amateurs Argentina de Football, cortando toda clase de competiciones internacionales entre ambos países pues no es admisible que mandemos nuestros jugadores a un país de cafres donde se les atiende amablemente y para colmo los Concejos Auxiliares les obsequian medallas de oro.

Queda por lo tanto anulado el grand match internacional de bolita al ufante que debía efectuarse el 15 del corriente entre los campeones Felipe Game (argentino) y Aquino Tepego (uruguayo).

Firmado Corresponsal

## AL MARGEN DEL CAMPEONATO

### UN CONSEJO SANO

Oye Jupiter Sumo, mis querellas  
y haz disparando rayos y centellas  
que se acabe este affaire del Campeonato  
pues por lo visto hay cuerda para rato...

Después de una final emocionante,  
reñida, tremebunda espeluznante  
donde la gente se jugaba entera,  
vimos la banderita colchonera  
en lo alto de la Torre de Homenaje...

¿Y no es acaso para dar coraje  
que tras un justo triunfo así obtenido  
nos manden los porteños falta envído?...

Se quejan sin razón de nuestro juego  
que dicen fué brutal, más yo les ruego,  
que me digan si son mansas ovejas  
para balar así así sus tristes quejas...

Más recordemos que a los francesitos  
los dejaron de cama... ¡pobrecitos!  
que luego a los noveles mejicanos  
les dieron un paseo soberano  
pegando puntapiés y otras zonceras  
del arquero en las tiernas posaderas...  
que más tarde en el match con los chilenos  
salieron todos rotos mas o menos...  
y que al jugar con los americanos  
no dejaron un solo "johnny" sano...

Queda pues demostrado sin remedio  
que nos quieren echar derecho al medio  
y que pues no son ya niños de teta  
se lamentan tan solo por carpeta...

Escuchadme muchachos argentinos  
cesad en vuestros llantos sin motivo  
grandes en la derrota y la victoria  
no amengua éste contraste vuestra gloria...

Pues siempre unida a la uruguaya tierra,  
la Argentina en la paz como en la guerra  
supo marchar y el triunfo de cualquiera  
es un timbre de gloria verdadera...

El Director.

Lorenzo Fernández será obsequiado con una  
medalla de oro

Se han apersonado a nuestra  
redacción los señores Luis Felipe  
Delfino y Luis Chiesa, hin-  
chas rabiosos, ambos, del gran  
centre-half.

Según nos manifestaron, con  
autoridad al partido final de-  
cidieron hacer anular una medalla  
de oro a fin de testimoniar de  
esa manera su admiración.

La entrega del hermoso obse-

quo se realizará en nuestra re-  
dacción el próximo sábado a las  
once y media, y dará lugar sin  
duda alguna a un interesante acto.

Es éste un gesto digno de des-  
tacarse pues no todos los días se  
encuentran deportistas que como  
los señores Delfino y Chiesa, se-  
pan premiar en esa forma, el es-  
fuerzo de nuestros grandes juga-  
dores.

## NOS HAN DICHO EN SECRETO QUE...



Stáble, el scorer del Cam-  
peonato, no es argentino. Al  
menos así lo asegura la mo-  
rena Rudesinda que nos afir-  
mó que "el filtrador" había  
nacido en Montevideo.  
Ella fué el ama de cría del  
bebe. "Y yo les garantizo —  
nos decía — que ya en aque-  
lla época tenía un shot fan-  
tástico".



A Iriarte le regalaban una  
yeguita de carrera que por lo  
delgada parecía un galgo.  
El canario compadecido de su  
esqualidez empezó a enor-  
darla dándole de comer hasta  
cansarse y naturalmente...  
corrió el domingo y entró...  
cuarta. Iriarte no se explica  
todavía porque.



Botasso dice que a los ur-  
guayos los doparon en el se-  
gundo tiempo y que por eso  
le dieron una zaranda bár-  
bara. Así no vale muchachos.



Manolo Ferreira, el nota-  
ble forward argentino, de  
vuelta a sus pasos, retornó a  
ocupar su cátedra de arítme-  
tica y se está volviendo loco  
para enseñarle a sus discipu-  
los que no es lo mismo cua-  
tro menos dos que dos más  
dos...



# Mundo Uruguayo Sport

REFLEXION: "NO ES LO MISMO HACER TRES GOALES A TIEMPO QUE HACER TRES GOALES EN UN TIEMPO..."

## SALPICON DEL CAMPEONATO MUNDIAL

Dedicado a nuestro buen amigo Augusto Rouquette

El nuevo sol de Montevideo

La cábula

La piedra del escándalo



11 → Orientales en Colomles  
+ 11 → Orientales en Amsterdam  
+ 11 → Orientales en Montevideo  
33 = Orientales = Campeones



Salpitemos el triste mal rato  
que tendrán al llegar los portefolios,  
cuando vean al sol como un cuatro  
domando en la cumbre del Cerro...

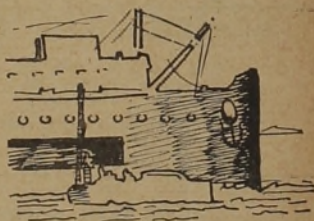
En Colomles los once primeros  
en Holanda los once otra vez;  
con los once de Montevideo  
si no es grupo me da treinta y tres...

Es la piedra que tiene en el hígado  
el ilustre y querido Rouquette...  
¡natural!... se le atasca la billa...  
con razón que nos ha puesto verdes...

Se acabó el Estadio

Un regalo

Como se fueron de Montevideo



Ya ha perdido su nombre el Estadio,  
con la Torre y su círculo inmenso;  
según dice el amigo Varallo  
en la chacra de buen don Lorenzo...

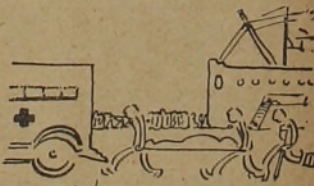
Para "Crítica", el gran rotativo  
Cea, Iriarte, el manquito y Dorado  
le han mandado éste obsequio de amigos  
(sobre todo muy bien embalado).

En una lancha con silenciador  
llegaron al costado del paquete  
veintidós jugadores... tres nenitos...  
y el inefable y plácido Rouquette...

La marca del día

Lo que dice Rouquette

Como llegaron a Buenos Aires



cuatro a dos, cigarrillos habanos  
obra fina y dorado membrete;  
regalan retratos al óleo,  
a Albarelos, de Uhart, y Rouquette.

Ya la vaca no da resultado  
ya la vaca no da ni un comino;  
para que nos la habremos llevado...  
para que: si lo mismo perdimos...

Simulando fracturas y rengueras  
descarros y otras leves pequeñeces  
dieron fin a su gira aventurera  
llorando por costumbre sus reveses...



# Mundo Uruguayo Sport

DEDUCCION: EL RESULTADO ESTABA PREVISTO: LA BANDERA COLCHONERA TIENE CUATRO FRANJAS AZULES Y LA ARGENTINA DOS; MENOS MAL QUE LA CABULA NO SE DIO CON LAS BLANCAS.

## LA GRAN CARRERA DEL CAMPEONATO MUNDIAL



Aunque en el último codo iba el porteño en la punta corrió el nuestro de tal modo que en cuatro zancadas justas

se puso en la delantera y sin apurar el tiempo vino a ganar la carrera sobrándolo por dos cuerpos.

Colaboración espontánea

## MENSAJE

(Al Capitán Olímpico Nasazzi)

[Capitán!:]

Tus hazañas son más grandes que las del brioso caudillo; el de los tercios de Flandes, con su soberbio alazán. Y en el sueño victorioso de una estirpe aventurera, como un adalid moderno, has llevado tu bandera a las más enhiestas cumbres de Colombe y Amsterdam.

En las justas del deporte, que es torneo de las razas, a nado de vencedores, tus tercios cantando van, a la estirpe soñadora, que en una empresa quimérica, cifien un láuro de gloria sobre la frente de América en la fecha memorable de su vida: Capitán.

Las modernas olimpiadas, con la helénica belleza del "Stadium" comparadas, dan vigoroso relieve de serena plenitud al plebérico escenario, que a la efemérides glosa, en el primer Centenario, el tributo clamoroso de una nueva juventud.

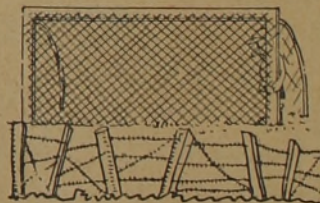
Son por eso: Capitán, tus hazañas, aún más grandes, que las del brioso caudillo, el de los tercios de Flandes, porque ya no son las armas las que a la conquista van, es la juventud gloriosa de una Atenas soñadora, que en el crisol de las razas, está forjando la aurora de un ideal de justicia, para todos: Capitán!

Julio Gladío.



El Bulevar Artigas

Recordando la heroica final, — la comuna de Montevideo, — ha resultado que aquel Bulevar — perpetuo de Julio el paseo.



Una mala interpretación

He aquí el inocente alambrado — que exigía el equipo argentino — no dudamos que los delegados — palpataban los cuatro pines.



# Mundo Uruguayo Sport

Director Técnico  
y Literario:

Vladimir Saenzovitch

Director  
Artístico:

Carol Perillowsky

Todo un caballero



Manuel Ferreyra el hábil centreforward de Estudiante de la Plata, es una de las figuras más prestigiosas del football sudamericano. El "piloto olímpico" tiene todas las condiciones de un gran jugador y a fe que las aprovecha bien.

Domina admirablemente la pelota,

M. Ferreyra villosamente a la carrera sin tocar para nada a sus adversarios y a esta su característica limpieza de juego debe la satisfacción de ser uno de los pocos forwards rioplatenses a quienes rara vez se les hacen faltas.

Posee una exacta noción del passing lo que da a las líneas por él dirigidas una peligrosidad extrema y basta que la defensa enemiga le proporcione el más pequeño claro para que la chance del guardavalla se torne problemática. Su shot es fuerte y de una rara justeza pero su principal labor es la de preparar las jugadas, tal como lo hizo durante el partido final del Campeonato Mundial. En efecto fué fácil observar que una vez en posesión de la pelota iba a buscar a Andráz atrayéndolo hacia el centro de la cancha hasta descolocarlo para luego hacer comodamente el pase a Evaristo. Tal es su modalidad y es esa inteligente coordinación de las jugadas la que lo convierte en un enemigo peligrosísimo.

A todas estas cualidades una Ferreyra la de ser un excelente caballero. Su nivel cultural superior al de la generalidad de los footballers le permite contemplar las cosas con una altura de miras que le evita apasionamientos desagradables y excesos indeseados.

El popular "Noto" cuenta entre nosotros con sinceras simpatías y en la desagradable emergencia planteada en Buenos Aires no dudamos de que su palabra serena ha de aclarar muchas dudas llamando a la realidad a la acción argentina.

Nos complace en publicar este breve elogio de una de las figuras más sobresalientes del football rioplatense y que ostenta el título de maestro por partida doble: maestro por su profesión y maestro en el deporte del balonpié.

## ¡A LAS ARMAS URUGUAYOS!



La heroica chiva del Prado popularizada por MUNDO URUGUAYO SPORT posa para nuestros lectores.

### NOTICIA SENSACIONAL

Corren rumores de que los señores Rouquette, Albarcellos Agnelli y Uhart, están preparando en Buenos Aires una expedición numerosa, con el propósito de raptar a la chiva del Prado en vista de que la vaca no da resultado.

Según informes confidenciales recibidos desde la capital argentina, los susodichos "caballeros" han fletado una lancha para llevar a cabo su nefando propósito. Nuestro corresponsal nos comunica que los bandidos piensan desembarcar de noche y dirigirse inmediatamente hacia el Prado.

A fin de que no se note en los prieros momentos la falta del inteligente animalito, la sustituirán por la chiva de un prestamista israelite alquilado para este objeto.

Apenas enterados del proyectado crimen corrimos a entrevistar a la chiva del Prado la que con lágrimas en los ojos y un temblor epiléptico en el rabo nos suplicó que hiciésemos un llamado al pueblo uruguayo para evitar el rapto.

¡A las armas, pues, uruguayos!...

Todo el mundo debe dormir con un ojo en la almohada y el otro en el Prado (es un poco difícil al principio, pero no importa).

¡El honor nacional está en peligro! No debemos permitir que nos dejen afeitados y... sin chiva...

### ULTIMO MOMENTO

El Presidente de la República acaba de firmar un decreto, refrendado por el Ministro de la Guerra convocando a las armas a todos los ciudadanos de 5 a 80 años con el propósito de formar un cuerpo de milicia nacional destinado a la defensa exclusiva de la chiva del Prado.

Los ciudadanos que se encuentran comprendidos en la convocatoria deberán presentarse en los cuarteles de esta capital dentro de las 24 horas de publicado el decreto.

### ACLARACION

Nuestro corresponsal en Buenos Aires nos telegrafía a último momento pidiéndonos el desmentido de la noticia anterior.

Según parece la expedición proyectada, por Rouquette y Cie., no era para robar la chiva del Prado sino para pescar mojarritas en la laguna de Chascomús.

Queda aclarado el punto. Lamentamos el disgusto que es habremos dado lectores amigos y nos alegramos por la chiva.

Recibimos y publicamos

República Argentina

General Sarmiento,

Ago 1.º de 1930.

MUNDO URUGUAYO SPORT

Señor Director de

Montevideo.

De mi consideración:  
Desde un apartado rincón de esta República, una compatriota ruega al Señor Director tenga la amabilidad de interpretar ante los Once victoriosos jugadores uruguayos, los plácemes y sinceros votos por el triunfo obtenido el día 30 de Julio pdo.

28 años que residí en esta tierra hermana, y durante ese largo período mi cariño por mi amada Patria se ha profundizado en mi corazón y no es posible amarla más. (Cuando algunos Argentinos con una fanfarronada de bebés, dieron la noticia del triunfo "2 a 1" Orientales no entran más... mi pena fué muy grande pues sabía que serían el blanco de las groserías de la plebe, pues la gente no se entromete en pequeños, ahora señor Director le reitero mi pedido ¡HURRA! ¡HURRA! ¡HURRA! por los queridos hermanos y compatriotas.

Muy agradecida

Regina Albín.

Recibimos y publicamos

¡¡Llor a nuestros siempre campeones!!

Las olimpiadas han terminado, cerrando éstas espléndidas fiestas, con un disímnimo tréche de oro.

Gracias a ese grupo de caballerosos muchachos el pueblo uruguayo ha vibrado de hondísima emoción, al ver flamear nuestra hermosa bandera en el mástil de honor, sueño acariciado desde tiempo, que se convirtió en una dulcísima realidad.

Con cuanta emoción toda esa muchedumbre trémula de entusiasmo, elevó los húmedos ojos hacia el cielo, mudo testigo de nuestra victoria, y el sol con sus dorados rayos besaba nuestra bandera, que se mecia agitada por el aire de la gloria.

Símbolo de ella, son ese grupo de campeones, que por su inteligencia e indiscutible caballeridad, son para el deporte uruguayo toda una promesa de gloria eterna.

¡Vosotros que tenéis coronadas vuestras sienes por los laureles de la victoria, el pueblo entero uruguayo se siente orgulloso de vosotros! Y yo quiero que hacia Vn, vaya el aplauso sincero y lleno de entusiasmo de la mujer uruguayo, que al no comprender nuestro hermoso juego, admira el inmenso patriotismo nuestro, que presenta ante el Mundo, nuestro Uruguayo campeón del deporte, por vosotros nobles deportistas sudamericanos.

Maria Ernestina Baitz  
Julio 30.



# MODAS



4.—Otro traje matinal, es en "madiana" negro, blanco y rojo, con cuello y pechera de "piqué" blanco y cinturón de cuero negro y rojo. — Premet.

5. — Tailleur primavera en granelle blanco y marrón. La capita forma canesú en la espalda y cubre las mangas por detrás. — Premet.



1. — Pollera de rezobure blanca, negra y violeta, llevada con una blusa en "tussiny" blanca y un chaleco de "djersella" violeta. — Lucien Lelong.

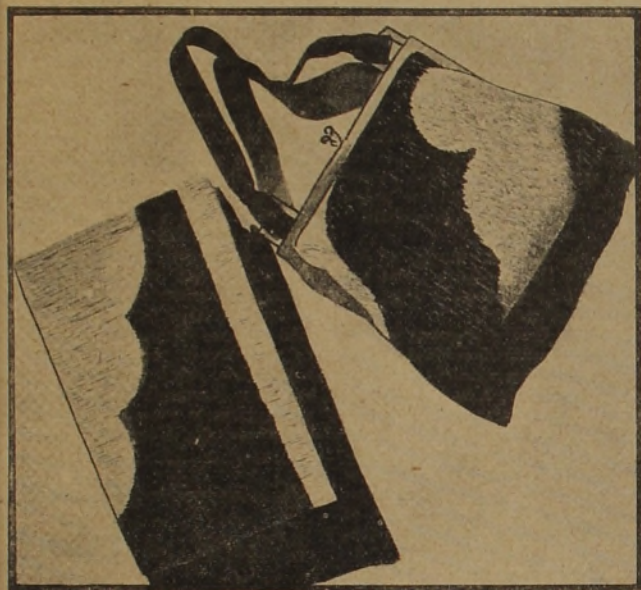
2. — Traje de alpaca impreso sobre fondo negro. El cuello, la solapa, y el cinturón drapado, son en crêpe marfil y azul rey. — Nicole Grault.

3. — Otro traje en crêpe de Chine negro, cuya blusa lleva el mismo género del anterior, impreso en blanco sobre negro. Este traje va cruzado y tiene grandes botones blancos. — Nicole Grault.



# HOGAR

## CARTERAS



He aquí dos carteras de línea graciosa y de fácil ejecución.

Se traza el dibujo sobre cualquier tela fina y se estira ésta sobre un tambor. El trabajo se hace siempre en el sentido vertical y consiste en puntos de 2 cms. más o menos que se en-

trelazan unos con otros; solamente en los bordes conviene no entrelazar para que las líneas sean netas.

El dibujo de estas carteras se repite de los dos lados igual.

Como material se emplea lana fina y aguja de tapicería.

## CONSEJOS UTILES

**Como se limpia el acero oxidado.** — Los objetos de acero oxidados se limpian bien frotándolos con una goma de borrar de las que se emplean en dibujos. Se escoge más o menos dura, según se crea necesario. Este procedimiento sólo es aplicable a los pequeños objetos bruñidos que no se quieren rayar con el esmeril.

**Objetos de latón** — Los objetos de latón no deben limpiarse con polvos de ninguna especie. Lo mejor es fregarlos y secarlos bien y después frotarlos con medio limón recién partido. Cuando estén limpios del todo se enjuagan con agua caliente, se dejan secar y, por último, se les saca brillo con una gamuza.

**Para perfumar el papel y las tarjetas** — Las tarjetas y el papel de cartas pueden perfumarse de manera muy sencilla. Córtese un cuadrito de papel secante muy grueso e impréguese de una buena esencia. Poniendo después entre las cartas y teniendo bien cerrada la caja, se tendrán siempre perfumados.

**Contra las hormigas** — Para impedir que las hormigas suban a los árboles se toma una cantidad de aceite del más común, en el cual se deslie carbón muy bien pulverizado y casi impalpable. Se forma de ambas cosas una especie de pasta, con la que se hace un círculo alrededor de la corteza del tronco del árbol a unas cuantas pulgadas del suelo; se polvorea luego este círculo blanco con polvos secos de lo mismo, y ninguna hormiga pasará de este límite.

## DE MISS POWERS

La glicerina de almendro en los cuidados del cutis

Amables lectoras: Es frecuente observar en la evolución natural de las cosas que a menudo damos pasos atrás, renunciando a las novedades y volviendo a las cosas antiguas. Me refiero hoy a lo que sucede con los productos del tocador. En Inglaterra, por ejemplo, se observa la sencillez más grande en el tratamiento del cutis; nada de cosas raras ni grandes novedades. De unos años a esta parte la glicerina de almendro dermatizada es lo que domina; preparada exclusivamente para vivificar y rejuvenecer el cutis, se ha creado una gran fama pues sus resultados son bien visibles y duraderos. De ahí que sea raro no encontrar en una ciudad importante que no tenga a la venta los frasquitos lacrados con su delicado contenido.



## ESTUFAS

ELECTRICAS Y A  
KEROSENE

CALIENTA PIES

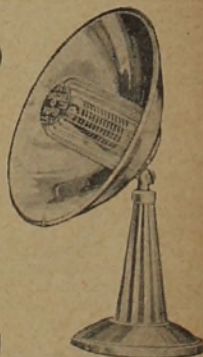
PORRONES PARA  
AGUA CALIENTE

Los precios más  
reducidos

TURCATTI & BELATTI

Casa MOJANA

RINCON 627 - 631



De este modelo hay del todo niquelado, y, niqueladas con pie de porcelana.



## A LAS PREGUNTAS



Al bañar a su nene, use usted el finísimo **Jabón Boratado Mennen** que limpia perfectamente sin resecar el tierno cuerpecito. ♦♦ Al terminar, rocíelo abundantemente con **Talco Boratado Mennen**, absorbe la humedad que haya quedado y deja una finísima capa que protege contra el roce de la ropa.

# MENNEN

## Cuando los intestinos funcionan mal...



No hay nada que pueda traer tantas complicaciones para la salud como el mal funcionamiento de los intestinos. Malestar y mal humor, dan lugar

luego a fermentación y hasta putrefacciones en el intestino, cuyo descuido puede tener graves consecuencias. Para remediar el mal échese mano de las Píldoras de Brandreth.

Las Píldoras de Brandreth (pura mente vegetales) son un remedio de probada eficacia para todas las edades para normalizar el régimen diario del cuerpo tan necesario para la buena salud. Limpian eficazmente los intestinos, regulan las secreciones biliares excesivas y ayudan al funcionamiento normal del estómago e hígado, purificando así la sangre y protegiendo la salud.

**Píldoras de BRANDRETH**

Píldoras en cualquier farmacia o droguería. Las legítimas vienen en cajitas ovaladas de lata dorada con la firma del Dr. Brandreth.

**Alondra.** — Escríbele una carta en que le diga si la recuerda. Dígale inocente, ingenuamente, que en usted dejó su amistad una huella profunda y vamos a ver que le contesta. Si realmente usted le impresionó, su carta le producirá alegría y comenzará entre ustedes una correspondencia que puede traer muy buenos resultados. Se lo aseguro.

**Taglie.** — Me parece que debía usted consultar a un doctor. Todo lo que en ese sentido hiciera usted por lo menos sin el consejo científico, podría perjudicarlo en lugar de favorecerle.

**Folaca.** — Muy satisfecha.

**Una más.** — Esas consultas en que hay más de las palabras indicadas, son enviadas con más dinero que las que llevan menos. Salúdala.

**Cuore.** — Creo firmemente que la Humanidad continuará sufriendo, mientras no aprendamos todos a no dar ninguna importancia a las apreciaciones que los demás hagan sobre nosotros. ¿Qué le puede importar a usted lo que piensen o hagan sus cuñados o su suegra? Si usted quiere a su marido, si él la ama a usted, deje usted correr la vida sobre las incomprendiones de ellos, y aprovéchese como pueda su felicidad, o su salud, o su paz...

Yo hace mucho tiempo que ni escucho, ni oigo siquiera la opinión de las gentes y su conducta para conmigo, resbala como gotas de agua sobre planchas de vidrio... ¿Por qué no procura usted hacer lo mismo? Sería usted — yo se lo aseguro — mucho más dichosa, más independiente, más segura de sí misma y de sus obras, no dándole ninguna importancia a lo que hagan o piensen los demás de nuestras conductas, siempre que seamos honestas, justas y puras. Este es mi consejo.

**Azuena Blanca.** — Estando usted ya libre por completo del compromiso con el otro novio, me parece que hace usted muy bien en tener otro, aunque sea amigo de su antiguo novio. Lo que usted debería de hacer es procurar que esa amistad no sea muy íntima primero, porque puede ser que aquel se haya llevado alguna idea al buscar la amistad con éste ahora y segundo, porque en realidad, no es agradable el que un hombre que tiene a otra su amor de usted sea tan compañero del que lo tuvo un tiempo. Puede usted decirle muy bien, que esto le desagrada y que no se reuna con aquel hombre un tanto femenino.

Lo que me dice de los anillos me parece muy bien y también lo del pantalón, que estará muy bello con flores rojas sobre negro, y se hace de esta tela que me dice

**V. 1926.** — No comprenderé jamás ese modo de obrar de algunas personas, terminando relaciones, amistades o situaciones, sin pedir una explicación, ni hablar ¡santa palabra! aclarándolo todo. Si usted se hubiese acercado a la puerta y hubiese hablado de su asunto, probablemente no tendría la enorme pena que hoy la aflige. ¿Qué estaba hablando con otro? Ya ella hubiera explicado lo que era y quien sabe si usted hubiera podido quedar satisfecho. Muchas veces se había con hombres que no vienen a nosotros por ninguna causa de amor, y aunque en realidad se tratase de un precondiente, pudo haber sido una pequeña locura, algo para olvidar, un movimiento de despecho... Cualquier cosa en fin, que hubiera podido olvidarse después, borrarse en días de ventura y de perdón completo de todo. Ahora, solo le toca esperar a que esa buena suerte pueda presentarse de nuevo. Haga lo que pueda por verla y hablar con ella. Únicamente así, que-

## Para aliviar toda clase de dolor



con los  
**EMPLASTOS**  
Parches Porosos de  
**ALLCOCK**

El remedio externo que ha traído alivio y consuelo a millares desde hace más de 80 años!

De venta en todas las farmacias. Instrucciones con cada parche.



ará usted tranquilo algún día. La pa-  
bra es la que todo lo aclara, porque  
en último caso, llega a convencerlos,  
para nuestro corazón, la emoción que  
en él se levanta es la razón suprema...

*Egoísta.* — Si señorita: se usan los  
lunahadones y las pantallas portátiles;  
creo que se usarán siempre porque re-  
ortan comodidad.

*Donna.* — Dirijase a la Administra-  
ción. Creo que son cinco pesos.

*"Una admiradora de Sor Suplicio".*

— ¿Lo que debe decir la tarjeta en que  
se ofrece un nuevo domicilio? — "Fu-  
ano de Tal y Tal, tiene el mayor gus-  
to en ofrecer a usted su nuevo domi-  
ilio, calle de tantos número tantos."  
Esto, impreso: y luego de su puño y  
etra (según el grado de simpatía etc.)  
uede añadir, donde le será grato reci-  
irla y aquí el día de recibo que mar-  
que. "Los jueves", los "martes", los  
sábados", o el primer día de cada  
mes, etc. Si: se pueden enviar tarjetas  
a personas que no han sido visitas an-  
tes, y que ahora se desea tratar; por  
ejemplo, personas que nos han sido pre-  
sentadas, que hemos hablado con al-  
gún motivo, o aquellas familias que  
viven cerca de nuestra casa nueva y  
que tengamos deseos de visitar.

*A Elena B.* — No sé a que atribuir  
el atraso con que he recibido su aten-  
ción, por lo tanto ruego disculpe, si por  
el motivo indicado recién hoy contes-  
to a sus consultas.

Le recomiendo muy especialmente  
el uso de la Cera Imperial. Dicha  
Cera tiene la virtud de renovar el te-  
cido haciendo caer la piel formada de  
capas o partículas de tejidos morte-  
cinos.

En cuanto a su segunda consulta, le  
diré que los mejores polvos para la  
cara son aquellos que contienen la  
menor cantidad de óxido de zinc  
plomo, etc., y a este respecto me per-  
mito recomendarle los Polvos Mon  
Secret, que ahora más que nunca los  
hallé excelentes.

Retribuyo sus atentos saludos.

*Anid.* — Sus versos me han gustado  
muchísimo. Son hermosos: se lo ase-  
guro y haría bien en publicarlos, pues  
tienen sentido y forma, cosa que rara  
vez alcanzan poetas noveles. La felicito  
por saludar cariñosamente sus 17 años.

*Athos.* — Yo creo que un buen es-  
critor de novelas o libros de estudios  
psicológicos tiene más trascendencia  
que un buen poeta. Este tiene mucha  
importancia, pero requiere su talento  
menos hondura y su situación menos  
lurididad. Además, el bien que puede  
hacer a la humanidad es también me-  
nos limitado. El poeta es como él mis-  
mo, cura por el sentimiento. El es-  
critor genial es puro, puede decirlo to-  
do, profundizarlo todo y llegar, tam-  
bién a toda la entraña del mundo...

SOR SUPPLICIO.



CUANDO  
nuestras bellas van de compras

HOY en día no es dudosa la elección. Las prefe-  
ridas son las nuevas medias Holeproof. Las mujeres  
elegantes, en todas partes, se están dando cuenta  
de que estas medias de lujo combinan la duración  
con la belleza. El impecable estilo y la delicadeza de los  
colores... el grueso de la seda, el tejido más com-  
pacto y el refuerzo especial... hacen que las medias  
Holeproof sean más duraderas y bonitas que nunca.



Las nuevas medias Holeproof están hechas con  
la más fina seda, tejidas firmemente y refor-  
zadas de un modo especial. (La mayor den-  
sidad del tejido requiere mayor cantidad de  
seda.) Pueden obtenerse, en todas las tiendas  
elegantes, en 12 estilos y colores distintos, con  
o sin cucillas y con el talón de última moda.

**Medias Holeproof**

(pronúnciese "Jolpruf")

Representante: J. FERNÁNDEZ, Alsina 1328, Buenos Aires; Cuatrecasas 1236.  
Montevideo — Al por mayor: En Bs. As. I. BENGOCHEA, Rivadavia  
1255 — En Montevideo: PIZZORNO CASTRO Y CIA., Rincón 734



# La página de Ustedes...

Toda colaboración para ser publicada en la "Página de Vda" debe de tener como máximo 25 palabras, y venir acompañada de cuatro estampillas sin utilizar de 5 cts. cada una.

## LA MUJER DE MI IDEAL

**Joven profesional**, 27 años desea relaciones con señorita culta, libre de prejuicios, físico no importa reuniendo condición anterior. Contestar Poste Restante Carnet N.º 226.223.

**Desea** madrina de guerra el legionario Antonio Luque y Díaz de Claros, del Regto. Ceriñola 42 11.ª del 1.º Tetuan, (Marruecos).

**Desea** madrina de guerra para entablar correspondencia Juan Arce González, 3.ª Bandera 8 Compañía 1.ª Legión, Melilla, Marruecos, España.

**Quiéren** cambiar correspondencia con Srtas. uruguayas los legionarios: Roberto Velanquen Navarro, José Sánchez Mencia, Leandro Stengu de La Riva y Héctor Munas de los Robles. Escribir directamente a S. D. Representación Ier. Tercio, Legión Melilla, Marruecos.

**Deseo** saber si está comprometida morocha de iniciales H. C. vive calle Ibirapitá. Recuerda almacenero de 8 de Octubre, que pasaba por su casa? Contestar por M. U. — A. L. V.

## EL HOMBRE DE MI ENSUEÑO

**Somos** tres estancieritas de Paso de los Toros, tenemos criterio serio, somos profesionales, de música. Deseamos encontrar tres jóvenes de 25, 20 y 19 años que sean profesionales y cultos. Nosotros de 25, 18 y 16, envienos dirección contestar a — *Clavelina Violeta y Camelia*.

**Mujercita** "pura, buena, no fea, de 24 años desea relacionarse con morocho honrado, elegante, de alma grande y buena que sepa comprenderme. Dar dirección a — *Alma blanca*.

**Enamorada** de simpatísimo morocho empleado casa calle 25 de Mayo. Llámame Elci... S...., creo violinista. Si interesa ruego conteste a — *Morocho que sufre*.

## ESQUELAS

**Amor sincero** (C. Suiza): Simpático joven en la dirección que me indicó hay carta. Saludos. — *Morocho de Melilla*.

**Luis**: Mi vida, siempre te quiero mucho, tu corazón es mío. Si tus ojos ven esto, contesta a — *Ferrocarril*.

**Estancierita Tacuarembense**: Soy español, 22 años, empleado de casa comercial, estatura regular, elegante y no feo. Si Ud. reside en la capital y cree puedo interesarle, contésteme por M. U., indicando lugar para entrevistarnos. Si es posible domingo de tarde. Saludos — "SI SI".

**Júpiter**: Me es imposible contestarle por carta, si Ud. puede concurrir cita el jueves a las 5 1/2 a la calle Paysandú y Yí; esté con M. U. y dese a conocer, que a esa hora estaré con M. U. en la mano, para que sepa que es la M. G. Saludos. *Morocho solitario*.

**Gloria y Olga**: Mi anhelo sería relacionarme con la morochita. Si tiene interés en conocerme, escriba a P. R. C. C. a Carnet N.º 3279, indicándome dónde vernos. — *Pierrot*.

**Julias** Te vi risueña y hermosa, habfa palidez en tu frente, de blanca, mariposa, te hacia más bella y fascinadora, de tus bellos ojos, la radiosa luz de tus miradas que en ellas hallaran tumbas muchas almas. Adios para siempre. Adios. — *Enrique*.

**Triste Soledad**: Distinguida señorita, creo reunir sus exigentes condiciones y soy como pide, noble y bien parecido, amo la mujer como a las flores. Le ruego mande por M. U. su dirección a P. R. para escribirle. — *Huérfano*.

**Non Plus Ultra**: En Poste Restante hay carta, espero pase a retirarla. — *Flores de la Palma*.

**Pastorcita**: Vaya días después de publicarse ésta a mensajería, para retirar carta; la anterior se perdió en correo, saludos de — *Príncipe*.

**Alma en pena**: Contestar por M. U. dando dirección en P. R. para escribirle y a la vez indicarle la forma de conocernos. También le ruego sea en la brevedad posible. — *Corazón noble*.

**A Gloria y Olga**: Interesado por su esquella. Yo alto, morocho y dicen simpático. Creo que llegaremos a un acuerdo. Contestar a — *Entraíneur*.

**A hermanita**: Interésame en iniciar

correspondencia con Ud. soy solo y deseo a alguien que comparta conmigo mi soledad, si intereso conteste a — *Joven y man*.

**A Enigma de un corazón**: Mucho agrado me la seriedad con que contestó mi esquila. Acepto su proposición, y dirección. P. R. a credencial P. A. A. 1347, dando aviso por M. U. para retirarla. — *Campesino Solitario*.

**Desapare...** Si no viene pronto, para peligro subir escalera. El que no tiene celito, no tiene miedo. Mi c. es eterno. — *La El*.

**Triste Soledad**: ¿Busca Ud. a un hombre que reúna condiciones exigidas? creo colmar sus deseos, si nos enteráramos hasta el fin de nuestra vida. Soy de fam... distin... no rico pero honradez, mucha salud, y no feo; poseo título, ¿Le interesa? Si contesta por M. U. recibirá a cambio interesantes datos míos. Saludos — *Philips*.

**16 de Julio**: Mi dulce Emita: espérame en el balcón, reanudaremos amores iniciados, año pasado. Es muy feliz, tu Enrique.

**A Rut**: Es Ud. de mi agrado, le ruego me dé dirección particular, para escribirle; y datos sobre su persona. Pídele diga su nombre; pues en esa zona de que me habla, soy muy conocido. Salúdala cariñosamente — *Z. R. E.*

**A Júpiter**: Deseo relacionarme con joven como Vd. por que reúno las cualidades que exige, tengo 21 años, morocha y no mal parecida, me encantan paseos y diversiones, si le interesa contestar por esta revista dando detalle y dirección a — *Una Cerrence*.

**Para M. O. N. Poste Restante**: Creo reunir la condiciones que exige además soy joven y muy serio, espero haber encontrado en mi su ideal. ¿Contestará para poderlos conocer? a — *Buscador de reposo*.

**Sr. alemán F. R.**: Creyendo ser mi ideal desearía conocerlo, reúno las condiciones expresadas, belleza? la del alma, fortuna? un caudal de cariño, seria y formal, quiere indicarme datos para conocernos? — *Tota*.

**A Fidedigna**: Creo reunir las condiciones. Desearía recibir por medio de M. U. su dirección en P. R. para iniciar correspondencia. — *Morocho Isabelino*.

## LA HUMEDAD

es el mayor enemigo de la ondulación. Con la permanente que es nuestra especialidad le garantizamos ondas anchas y persistentes y una duración hasta un año.

Lunes y Jueves hasta las 10 de la noche

Pida hora por teléfono o personalmente

## SALON KHASANA

Instituto de Belleza  
NINCON 608 Tel. 3711 Central



## SENOS

Desarrollados, Reconstituidos,  
Hermosados, Fortificados  
con las Píldoras Orientales

el único producto que en dos meses asegura el desarrollo y la firmeza del pecho sin causar daño alguno a la salud. Aprobado por las Autoridades médicas.

J. RATIE, Phm.

45, rue de l'Écluse, Paris

De venta en todas buenas farmacias.

## Productos Recomendados

ECZEMA cura radical de las eczemas \$ 1.50.

CREMA ESPUMA preparación especial para el cutis \$ 0.50.

TINTURA PARA LAS CANAS "Tapié" resultado garantido, instantánea, inofensiva. Tonsos: Negro, Castaño oscuro, Cas año y Castaño claro \$ 1.20.

AGUA "BOUET" Limpia completamente el cutis y lo suaviza. Elimina las arrugas y larros. Excelente para cutis grasos \$ 1.50.

Farma la "TAPIE"

25 de Mayo, 30

MONTAVIDEO





## ENIGMA (con premio)

Me clava una lanza  
en medio de la herida  
por ésta se escapa poco a poco  
la savia que me anima;  
pero el mismo tirano que me mata  
tal goza en mi desdicha,  
que por ver mi tormento,  
para luego extenuarme, me da vida.

Lohengrin.

Entre los que envíen la solución exacta de este enigma, se sorteará la obra "Guignol", tomo I, de las obras completas de "Andrenio", donado por el Maestro Lohengrin.

## FRASE COMPRIMIDA

## RENDIR LIQUIDACIÓN

Sir X.

## METATESIS

1 2 3 4 5 Célebre anacoreta  
3 2 1 4 5 Varón  
5 4 3 2 1 Mujer  
3 4 1 2 5 Varón.

Asia (Atahualpa).

## CHARADA

A la sin par Violeta, retribuyendo

Solución, eres tu  
Violeta mía,  
tu dos fin se disputan a porfía.  
Un contraste yo soy  
torpe... e "Intrusa"  
si me tres con la dos  
quedo confusa...  
De la grey ingeniosa festejada  
con tu entero, triunfas,  
donde quieras,  
mientras yo sola, dejo,  
derrotada  
recuerdos y quimeras  
que no sirven  
de nada...

Intrusa.

## ENCADENAMIENTO SILABICO

a Dempsey.

## ANT GUA EXTREM DAD

Capitán de Fragata.

## JEROGLIFICO

a Rino, con aprecio

## SOLAPA

Eduardo VII

## CRİPTOGRAFIA

a todas.

## DEGUELLO CASADOS!

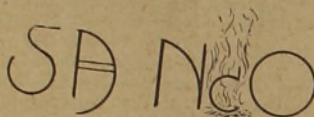
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1

No os julepleis al nudo,  
que este es mi saludo.

Frist.

## FRASE SEMI-INTERPRETATIVA

a Barbarita.



Rino

## ANAGRAMA

a Rino

RINO: EL NEGRO GASTA  
VERLE GANDES.

Frase histórica de fama,  
encuentra en este anagrama.

Kopfer.

## ANAGRAMA

Al Director de "Pasatiempos"

I YA ELIJO, I DE CORAZÓN  
A CUATRO BRIOSOS INTE-  
LECTUALES HISPANOS DE  
GRAN FAMA

Dedicatoria a estos intelectuales hispanos  
¿lo adivináis, colegas hermanos?

Carlos Weber y José L. Vergara  
(Madrid)

## ANAGRAMA GRAFICO

a Rita Reforti, agradecido



Verás aquí Rita, amada  
un rey de historia pasada.

Dempsey

## ANAGRAMA

a Lohengrin, con simpatía

AGUO UN MUY RU DO...

Muy rudo debe serlo  
pasar un jueves sin verlo.

Centenaria.

## ANAGRAMA

ARMESE HONRAR.

Artista cinematográfica de fama,  
se halla en este anagrama.

Nanette y Fitungu.

## SOLUCIONES DEL NUMERO 604

Del juego con premio de La Rebelde:  
A Bernardo del Carpio; de Ahirán:  
Mezquita; de Myd Mar: Elinor Glyn.  
"Seis días"; de Locos de Verano: De  
pelo: cana; de rico: poderoso; tomando  
una sílaba de poderoso resultan: Capona,  
cadena, carona, casona; de Lily:  
Montevideo; de Jean Samal e Ivanohé:  
Conocer los buyes con que ara; de Emerson:  
Nieva continuamente; de Olerambault:  
Góndolas; de Olga R. Alfonso:  
República; de Chichi: Juana de Ibarbourou;  
de Violeta de los Alpes: Locura;  
de Pardallón: El amor siempre está  
en acecho.

## SOLUCIONISTAS DEL NUMERO 602

Environ la solución de la Criptografía  
con premio de Luisa de la Vallière: Myd  
Mar, Rex, Solange y Carlomagno.

Verificado el sorteo éste favoreció a  
Rex quien puede pasar por MUNDO  
URUGUAYO a retirar el premio ofrecido.

Environ soluciones de otros juegos:  
Rubi (2), Rex (2), Principe de Gales (1)  
y Agata (1).

## CONCURSO DE SOLUCIONES

Debido a la gran cantidad de soluciones  
recibidas para el Concurso del N.º  
601, recién podremos dar el nombre del  
vencedor, en el próximo número.

## GRAN TORNEO CENTENARIO

En los números 598, 599 y 600  
damos las bases del Gran Torneo  
Centenario.

Los temas propuestos son:

- 1.º Charadas y composiciones poéticas ingeniosas.
- 2.º Anagramas.
- 3.º Combinaciones ingeniosas tipográficas.
- 4.º Combinaciones ingeniosas con figuras.

Todos los colaboradores y solucionistas que hayan actuado en el período 1.º de Julio de 1929 a 30 de Junio de 1930, pueden y deben votar.

Los trabajos con lema y pseudónimo habitual, se reciben hasta el 28 del corriente mes de Agosto.

Nuevos lemas recibidos:

Blanco y Celeste, Sol, Amistad, Por la Patria, Cent Ans, Patria, Hada de las Flores, Pera, Uruguay, Uruguay, Uruguay, y Eduardo VIII (debe remitir un lema para el anagrama patriótico).



## LOGOGRIFO

1 2 3 4 5 6 7 8 9 Lee a este griego  
 9 2 9 5 6 3 8 9 pero no...  
 3 8 9 5 6 3 1 Cuando te fuiste  
 5 2 1 7 8 9 y no lo haces?  
 5 4 7 8 9 y no devuelves?  
 3 4 8 9 Soy tan gracioso?  
 9 8 7 tolerantes,  
 6 7 hacia el bien.

Viruta y Chicharrón.

## MARCONIGRAMAS

Hércules, agradece las felicitación de Violeta de los Alpes, Estrella Polar y Ahirán, por la confección de la artística viñeta de esta página.

José L. Vergara (Madrid) — Retribuyo su gentil saludo, que hago extensivo a toda la entusiasta grey ingeniosa del Uruguay.

Fritz — Hay cosas buenas que se publicarán. Los juegos deben venir separados, con solución y firma al pie. Su presentación parece un chiste de Hans y Fritz...

Champollón — Poco a poco vamos saliendo del apuro. Es enorme la cantidad de juegos que esperan turno. Debe enviar un lema para su interesante trabajo.

Hércules — Nada tiene que agradecer, al contrario. Será complacido. Saludos.

La Rebelde — Un millón de gracias por todo.

Luisa de la Faille — Ese poemita patriótico puede tener éxito en el Torneo. Podría agregarle unas pocas combinaciones que admite la solución.

Carlos Weber (Madrid). Encantado con sus noticias y sus entusiasmos, que le han llevado a conquistar un "socio" de esa querida tierra. Notable la remesa y espero su asidua colaboración.

Rubi — El voto se emite por el lema.

Oliver Brook — Buenos sus anagramas. ¡adelante!

Hércules — Tengo en mi poder siete juegos suyos, (uno en figura) y dos en colaboración (uno en figura). Todos ellos de inmejorable calidad.

## El secreto de un cutis perfecto

Las 'estrellas' del cine no obstruyen los poros de su piel con cremas para la cara y otros pretendidos "alimentos" para el cutis. Ellas saben muy bien que no hay substancia alguna que tenga el poder de revivificar una piel muerta. Lo que hacen ellas es quitarse la piel vieja. Para lograrlo basta aplicarse al rostro cera mercolizada, haciendo esto de noche, antes de acostarse, y retirando la cera por la mañana. De esta manera, la tez desgastada se elimina gradualmente, dando lugar a la aparición del nuevo cutis que toda mujer posee debajo de la cutícula exterior. Procúrese hoy mismo cera mercolizada en la farmacia y comience a recuperar su hermoso y lozano cutis juvenil.

## Belleza en la

## PUNTA DE LOS DEDOS

con tinte rosado natural

Las uñas adquieren un brillo de perfecta belleza mediante el barniz de Glazo, pulido como un espejo, que les da el encantador matiz rosado que les es natural, el tono sutil y delicado que prefieren todas las damas distinguidas. Cada movimiento de la mano pone destellos de belleza en la extremidad de los dedos. El brillo dura toda una semana, sin perder frescura y sin que caiga la capa que lo forma.



Sr. A. I. D'AMADO  
 Casilla Correo 578 — Montevideo  
 Agente

GLAZO

Se obtiene en todas  
 las perfumerías y  
 droguerías.

Queda complacido el gentil colega.  
 Le Jour et la Nuit, Vilma Cey — Muy gratos a sus atentos saludos.

Violeta Blanca — En mi poder su nueva remesa para el Gran Torneo. No dudo que tendrá en él brillante actuación.

Rex — Usted puede votar pues su actuación es anterior al 30 de Junio ppto. (N.º 594).

Roma — El logogrifo, no es malo, pero no tan bueno como para un Torneo Ingenioso. Los otros juegos son conocidos, lo que no debe extrañar, pues los principiantes casi siempre hacen juegos sencillos que fueron ya explotados por otros ingeniosos. No se desanime y trabaje, que puede ser de los buenos.

Saludos a todos, de

Bernardo del Carpio

## Los perros de Don Ramón

Cont. de la pág. 15.

aquella desaparición del marinero comido por los perros de don Ramón.

## URINARIAS

(AMBOS SEXOS)

LO MAS EFICAZ, COMODO,  
 RAPIDO, RESERVADO  
 Y ECONOMICO

Sin lavajes, inyecciones, ni otras molestias y sin que nadie se entere, sanará usted rápidamente de la blenorragia, gonorrea (gota militar), cistitis, prostatitis, leucorrea (flujos blancos en las señoras) y demás enfermedades de las vías urinarias en ambos sexos, por antiguas y rebeldes que sean, tomando, durante unas semanas, 4 o 5 Cachets Collazo por día. Calman los dolores al momento y evitan complicaciones y recaídas. Pida folleto gratis a la Compañía Uruguaya de Representaciones e Importación. Paraguay 1393 Montevideo.



PÁGINA PARA LOS NIÑOS

# EL MEJOR SALTO

Por ANDERSEN

La pulga, la langosta verde y la langosta parda convinieron realizar una prueba para decidir cuál de ellas saltaba más alto, y para ello invitaron a todo el mundo como espectador. Reconocíamos que las tres eran semijas saltadoras.

—La que salte más alto — declaró el rey, — se casará con el príncipe, pues sería feo que estas señoritas se molesten en vano.

La pulga fué la primera que se presentó, y con movimientos muy corteses, saludó a todos los presentes. Uno le daba cuenta, en seguida, que tenía sangre de dama, había vivido siempre en la intimidad de los hombres, y esto, como se comprende, importa mucho en cuanto a la educación.

Luego se adelantó la langosta verde. Era, sin duda, más pesada que la pulga; pero, no obstante, se distinguía por su esbeltez y llevaba su traje verde vivo con tan graciosa desenvoltura que parecía un dechado de elegancia. Además, se vanagloriaba de descender de una familia muy antigua de Egipto, donde se le concedía bastante importancia.

Había sido capturada en el campo y puesta en una casita hecha con naipes, una casita de tres pisos, adornada de reyes, reinas y caballeros, pues las figuras de los naipes daban al lado de adentro. No faltaban puertas y ventanas, recortadas en las cartas de corazones.

—Canto tan bien — dijo, — que dieciséis grillos de mi familia que desde chiquitos no han hecho otra cosa que cantar, no han logrado todavía poseer una casita de naipes, y cuando oyen mi voz se ponen pálidos de envidia.

Ambas, la pulga y la langosta verde, ponderaban, cada cual a su modo, sus méritos, y se creían destinadas a casarse con el príncipe.

La langosta parda, nada decía. Por lo mismo, la gente se convencía de que pensaba mucho. Conservando una actitud digna, se dejó olfatear por el perro de guardia y éste pensó también que se trataba de un ser importante. Todos los niños de Dinamarca saben que la langosta ha sido hecha con un hueso del pecho de un león, bien descarnado y pulido. Un anciano consejero le, por haber perseverado siempre en el silencio había merecido tres condecoraciones, afirmaba que la langosta posee el don de la profecía y que por las líneas de su espalda se puede saber, por ejemplo, si el invierno será

benigno o riguroso, cosa que no se ve en la espalda de los profetas del tiempo.

—Yo no digo nada — declaró el anciano rey. — Sigo mi camino y pienso con mi cabeza.

Comenzó la prueba. La pulga saltó tan alto, que se perdió de vista. Y entonces corrió el rumor de que no había saltado. Lo que fué, por cierto, una vil calumnia.

La langosta verde saltó menos de la mitad, pero cayó en plena cara del rey, y éste declaró que era una desfachatada.

La langosta parda permaneció largo rato en silencio, reflexionando, al punto de que muchos creyeron que ni siquiera sabía saltar.

—Con tal de que no se haya enfermado repentinamente — pensó el perro de guardia, — y volvió a olfatearla, porque le gustaban mucho los huesos de ganso.

¡Trrrac!... Dió de pronto un salto a un lado y fué a posarse en una rodilla del príncipe, sentado en una sillita de oro macizo.

El rey, dijo:

—El salto más alto es, en realidad, el que ha llegado hasta mi hijo. Se necesita para ello mucha habilidad, y para comprenderlo es preciso tener inteligencia. La langosta parda ha demostrado que la tiene.

Y en virtud de esa opinión del rey, la langosta parda se casó con el príncipe.

—Yo he saltado más alto! — dijo la pulga, para consolarse. — Pero ya se ve que no hay justicia. Si el príncipe quiere casarse con ese hueso descarnado, buen provecho le haga. Pero yo he saltado más alto. Claro, si uno quiere hacer buen papel ante la gente, debe adoptar una actitud grave y pensativa.

Y la pulga partió para otro país a alistarse como soldado. De aquí que al cabo de un tiempo se dijera que había perecido en una batalla.

La langosta verde se fué a la orilla de una zanja, donde vivían algunas ranas amigas suyas, con las cuales comentó lo mal que marchan las cosas de este mundo. Las mismas ranas concluyeron por decir:

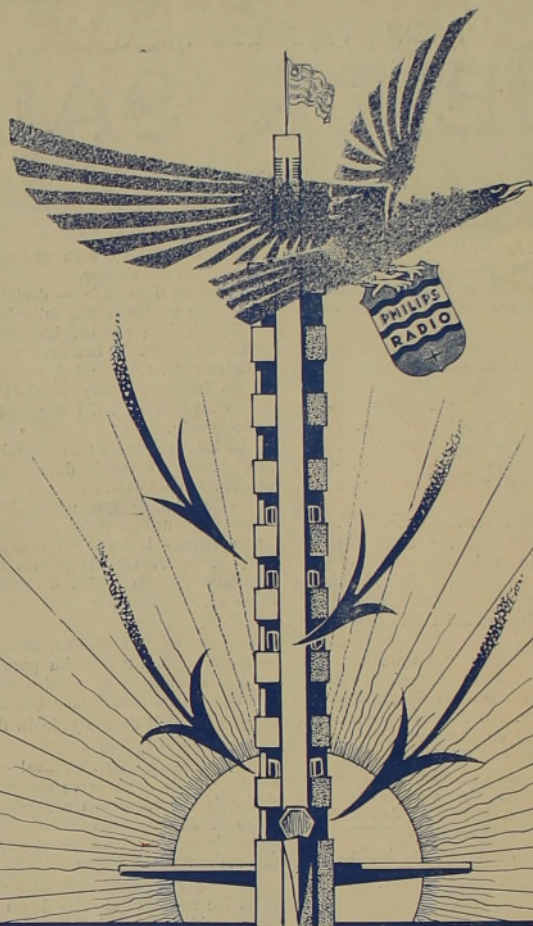
—Sí, sí. Es pre-pre-preciso ser gra-gra-grave...

Y repitiendo este tema cantaron la canción melancólica y monótona de que hemos sacado esta historia, que si no estuviera impresa parecería mentira.





Escuche  
Europa y  
E Unidos  
con el receptor  
**PHILIPS**  
2802 de  
ondas cortas



**PHILIPS**  
S.A.E. Co.  
URUGUAY  
-1136-  
MONTE  
VIDEO.

La Voz del Gigante **PHILIPS** por  
intermedio de sus poderosos altoparlantes  
deleitó al público durante los  
matches por el campeonato del Mundo.

ESCUCHE CON RECEPTORES Y ALTOPARLANTES **PHILIPS**